BAD ABBACHER
DAS ORIGINAL SEIT 1974
46. Jahrgang | www.bad-abbacher.de
Oktober 2020

Ein Familienzentrum für Bad Abbach!

Jetzt wird es konkret: Bad Abbach will sein seit l angem geplantes Familienzentrum realisieren. Es soll Am Markt in einem Haus untergebracht werden, in dem in den vergangenen Jahren wechselnde Restaurants betrieben wurden. Bürgermeister Dr. Benedikt Grünewald: „Wir wollen das Gebäude erwerben, ein Grundsatzbeschluss ist bereits gefasst.“ Auf der Verkäuferseite des Hauses (450 Quadratmeter Geschossfläche) habe es nun leider einen Todesfall gegeben. „Uns wurde zwar mitgeteilt, dass man auch weiterhin an die Marktgemeinde verkaufen wird, aber es dauert nun etwas, da nun erst noch erbrechtliche Dinge beim Nachlassgericht geklärt werden müssen.“

Um das Projekt finanziell stemmen zu können, erwartet die Gemeinde Unterstützung aus der Städtebauförderung. Für den Innerort soll dann noch ein umfassender Plan folgen. Grünewald erhofft sich durch den Kauf des Gebäudes eine Signalwirkung. Schon während des Kommunalwahlkampfes hatte er deutlich gemacht, wie wichtig ihm eine Belebung des Zentrums ist.

In diesem Haus soll das Familienzentrumunterkommen S

Eichenseher-Bau GmbH
planen | beraten | ausführen
- Schlüsselfertiges Bauen
- Rohbau- und Umbauarbeiten
- Erd- und Abbrucharbeiten
- Garten- und Pflasterbau
- Schwimmbad- und Poolbau
Eichenseher-Bau GmbH
Bahnhofstraße 10
93077 Bad Abbach
Tel: 09405/941035
info@eichenseher-bau.de
www.eichenseher-bau.de

Malermeister WOLFRUM GmbH
Qualität aus Meisterhand - drinnen wie draußen
● Fassadenanstriche
● Malerarbeiten aller Art
Johann-Kugler-Straße 19 · 93077 Bad Abbach
Tel. 09405 961264 · Mobil 0171 5223924

EURE SPUREN FÜHREN IN UNSER HERZ.
WIR HÖREN ZU. WIR HELFEN. WIR VERSTEHEN.
AUCH IN DIESEN SCHWIERIGEN ZEITEN.
Rufen Sie uns an!
Regensburg (0941) 898 49 50
Vertrauen Sie unserer über 50-jährigen Erfahrung und unserer Kompetenz als Familienunternehmen und Meisterbetrieb. Selbstverständlich kommen wir auch gerne zu Ihnen nach Hause, ohne dass Ihnen zusätzliche Kosten entstehen.
Bestattungen »FRIEDE«
ZENTRALE REGENSBURG (0941) 898 49 50
Adolf-Schmetzer-Str. 24
Prüfeninger Str. 91 • Landshuter Str. 72

TOP 100 AKUSTIKER 2019/2020
SCHILLER & GEBERT HÖRGERÄTE GMBH

Wecker nicht gehört?
6 Hörgeräte-Batterien nur 1,20€
Bad Abbach · Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7 [09405] - 96 98 934
Lappersdorf · Regensburger Straße 41 [0941] - 46 52 46 51
Neutraubling · Sudetenstraße 26 [09401] - 95 39 123
Regensburg West · Lilienthalstraße 8 [0941] - 85 08 72 27
Cham · Schwanenstraße 2 [09971] - 31 07 137
www.schiller-gebert.de
*Ausgezeichnete Filiale: Bad Abbach

Störungsmeldungen, Notdienste

- Polizei 110 – Feuerwehr und Rettungsdienst 112
- Neue Notrufnummer für Hausarzt (abends oder Wochenende): 116-117
- REWAG für Gas: 0941/ 601-3444
  f. Strom und Straßenbeleuchtung in Oberndorf: 0941/ 601-3555
- Bayernwerk AG: Strom: 0941/ 28 00 33 66
  Straßenbeleuchtung:
  Mailadresse: strassenbeleuchtung-oberpfalz@bayernwerk.de
  Mastschäden durch Eigen- oder Fremdverschulden sind unverzüglich bei der Bayernwerk AG, Tel. 09492/ 950-425 bzw. beim Markt Bad Abbach, Tel. 09405/ 9590-0, anzuzeigen.
- Kabelfernsehen (Vodafone Kabel Deutschland): 0800/ 724 26 43
- Telefon (Deutsche Telekom): 0800/ 330 10 00
- Wasserzweckverband, Wasserrohrbruch: 09405/ 955 48-0
- Klärwerk, Kanal: 0171/ 732 69 10
- Abwasserzweckverband (Lengfeld, Alkofen, Teugn): 09405/ 955 48-150
- Bauhof: 0151/ 54 82 09 64

Um eine rasche Schadensbehebung durchführen zu können, wird um Angabe von Ortsteil, Straße und Hausnummer gebeten.

Termine der nächsten Sitzungen

Bau- und Planungsausschuss: 13. Oktober 2020
Bauanträge sind bis spätestens 02. Oktober 2020 beim Markt einzureichen.

Haupt- und Finanzausschuss: 21. Oktober 2020

Marktgemeinderatssitzung: 27. Oktober 2020 (Kurhaus)

Verpachtete Grundstücke – Hinweis auf die Fälligkeit des Pachtzinses

Es wird darauf hingewiesen, dass der Pachtzins 2019/2020 im Oktober wieder fällig ist. Wir bitten, den Pachtzins fristgerecht auf eines der folgenden Konten zu überweisen

Raiffeisenbank Kreis Kelheim eG
IBAN: DE 84 7506 9014 0000 1105 23
BIC: GENODEF1ABS

Kreissparkasse Kelheim
IBAN: DE 64 7505 1565 0240 2800 16
BIC: BYLADEM1KEH

Bei bereits erteiltem SEPA-Lastschriftmandat wird der Pachtzins am 01. Oktober 2020 abgebucht.

Absage von Veranstaltungen des Marktes Bad Abbach

Wegen der anhaltenden Corona-Pandemie ist das öffentliche Leben und unser soziales Miteinander weiterhin eingeschränkt. Aufgrund dessen sind wir gezwungen, geplante Veranstaltungen abzusagen bzw. nicht durchzuführen. Betroffen davon sind folgende Veranstaltungen:

– Sportlerehrung 2020 im Kursaal
– Bürgerversammlungen in Bad Abbach und in den Ortsteilen
– Weihnachtsmarkt der Hobbykünstler im Kurhaus
– Seniorenweihnachtsfeier im Kursaal
– Romantischer Weihnachtsmarkt im Kurpark

Bitte haben Sie Verständnis für die getroffene Entscheidung. Nur durch solidarisches Handeln schützen wir uns gegenseitig und meistern diese außergewöhnliche Zeit miteinander.

Geben Sie bitte gut auf sich acht und bleiben Sie gesund.

Eheschließungen an Freitagen im Vogelhaus und an Samstagen im Rathaus 2020/2021

Das Standesamt Bad Abbach bietet Ihnen für Eheschließungen auch Termine an Freitagen im Vogelhaus und an Samstagen im Rathaus wie folgt an:

Samstagseheschließungen im Jahr 2020 (Rathaus):
10. Oktober 2020 – 14. November 2020 – 12. Dezember 2020

Samstagseheschließungen im Jahr 2021 (Rathaus):

09. Januar 2021	08. Mai 2021	09. Oktober 2021
13. Februar 2021	12. Juni 2021	13. November 2021
13. März 2021	10. Juli 2021	11. Dezember 2021
10. April 2021	11. September 2021	

Die Eheschließungen finden in der Zeit von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr (max. 4 Termine) im Sitzungssaal des Rathauses statt.

Eheschließungen im Vogelhaus im Jahr 2021 (jeweils an einem Freitag):
30. April 2021 – 04. Juni 2021 – 09. Juli 2021

Die Trauungen finden um 09:00 Uhr, 10:30 Uhr und 12:00 Uhr (max. 3 Termine) statt.
An diesen Tagen findet **keine** Trauung im Rathaus statt.

Nähere Einzelheiten können Sie im Standesamt Bad Abbach unter den Tel.-Nrn. 09405/ 95 90 24 oder 09405/ 95 90 29 erfahren.

„Fotomodelle" für Gemeindeaufnahmen gesucht

Der Markt Bad Abbach gestaltet gerade seinen öffentlichen Außenauftritt – inklusive Homepage, Flyer und Broschüren – neu. Dafür werden zurzeit Fotos von unserer Gemeinde aufgenommen.

Da Bilder mit Personen emotionaler und „lebendiger" wirken, suchen wir Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Lust und Zeit haben, sich als „Beiwerk" fotografieren zu lassen. Wichtig dabei ist, dass Sie sich gerne ablichten lassen und an mehreren Tagen, eventuell auch an Wochenenden und manchmal auch relativ kurzfristig, die Zeit dafür finden. Ideal wäre ein schöner Altersquerschnitt unserer Gesellschaft, d.h. Kinder, Jugendliche, Familien und Senioren (mitunter situationsbezogen als Radfahrer, Wanderer, „Gassigänger" etc.). Die Fotoshootings werden an verschiedenen Örtlichkeiten unsere Gemeinde stattfinden.

Bei Interesse melden Sie sich bitte mit Foto in der Gemeindeverwaltung. Anmeldung/weitere Infos bei Frau Wahode unter der E-Mail-Adresse manuela.wahode@bad-abbach.de oder bei Frau Fritsch unter der **Tel.-Nr. 09405/ 95 90-20.**
Wir bedanken uns schon jetzt sehr herzlich für Ihr Interesse und Ihre Unterstützung.

Wertstoffzentrum

Das Wertstoffzentrum bietet ab Oktober zwei zusätzliche Öffnungstage an. Jeweils mittwochs und donnerstags ist dann auch noch von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet.
Erstmals können die Bürgerinnen und Bürger am Donnerstag, den 01.10.2020, von diesem Service Gebrauch machen.

Grüngutcontainer

Der Markt Bad Abbach hat sich mit der Aufstellung von zusätzlichen Grüngutcontainern bemüht, eine Möglichkeit für Privatpersonen zu schaffen, kleine Mengen von Grüngut außerhalb der Öffnungszeiten des Wertstoffzentrums zu entsorgen.
Leider wurde regelmäßig mehr als die zulässige Höchstmenge von 1 m³ und zudem auch gewerblicher Grünschnitt angeliefert und oft neben dem Container abgeladen. Der Grüngutcontainer am Bauhof steht daher ab Oktober nicht mehr zur Verfügung.
Um zu verhindern, dass auch der Container in Lengfeld abgezogen wird, werden die Bürgerinnen und Bürger gebeten, Verstöße im Rathaus zu melden.

Friedliches Ende statt „Waldfrieden“-Verkauf?

Solidaritätsaktion von Melanie Tremmel / Bürgermeister sprach mit den Gastwirten

„Der ‚Waldfrieden‘ steht zum Verkauf“ – diese Nachricht schlug Ende Juli in Bad Abbach hohe Wellen. Weil der Gemeinderat den Antrag des renommierten Gastwirtsehepaars Nüßle auf Errichtung eines Reitplatzes mit aus Sicht vieler Bürger fragwürdiger Begründung abgelehnt hatte, beschloss die mehrfach von der Gemeinde enttäuschte Familie, Bad Abbach den Rücken zu kehren. Melanie Tremmel aus Poikam schrieb daraufhin im BAD ABBACHER (Aug./Sept.) einen empörten Leserbrief geschrieben und zu einer Solidaritätsaktion aufgerufen: „... ob man dadurch die Familie nicht vielleicht umstimmen könnte, zu bleiben? Vielleicht gibt es dann eine Möglichkeit, dass der Gemeinderat nochmals abstimmt – und dann positiv?“

Nun sieht es so aus, dass genau dies passieren könnte. Bürgermeister Dr. Grünewald zum ABBACHER: „Ich habe mit der Familie Nüßle gesprochen, da es mir ein Anliegen ist, dass die ebenso beliebte wie erfolgreiche Wirtsfamilie in Bad Abbach bleibt. Der Marktgemeinderat könnte, falls die Familie Nüßle einen neuen Antrag stellt, den letzten ablehnenden Beschluss revidieren.“ Robert Nüßle sagte auf Nachfrage: „Der erste Ärger ist verflogen, wir werden einen neuen Antrag stellen. Wir wollen den Räten zeigen, dass wir mit der Veränderung eher etwas verschönern möchten.“ Bei Frau Tremmel habe er sich für ihren Einsatz bedankt: „Das war toll.“ Auch den Abbachern, die darauf reagierten, sei er sehr dankbar.

Eine der vielen Reaktionen, die Melanie Tremmel auf ihren Leserbrief hin erhielt, kam von Wolfgang Debler: „... ich kann und muss Ihren Leserbrief unterstützen. Die Familie Nüßle kennen wir seit mehr als 20 Jahren. Jedes Jahr konnte ich für meine Geschäftskunden bei mir zuhause ein großes Sommerfest mit der Unterstützung vom Haus Waldfrieden durchführen. Die Lobeshymnen sind in den 20 Jahren bzgl. der gastronomischen Höchstleistungen nie verklungen. Der geplante Verkauf vom Waldfrieden muss unter allen Umständen verhindert werden.“ Und Inga Kreller schrieb: „... wenn die Famlie Nüßle verkauft, stirbt wieder ein bisschen Bad Abbach weg. Diese Argumente, lächerlich, und wieder kann man nichts machen, traurig.“

Vor den Pferdeställen soll ein Reitplatz entstehen. *Foto: BvS*

Doch nun sieht es nach Dr. Grünewalds und Robert Nüßles Statements nicht mehr so aussichtslos aus. Man kann etwas machen. Und es wird spannend, wenn die Räte demnächst erneut abstimmen …

Bettina von Sass

Das sind Abbachs Einser-Schülerinnen!

Der Markt Bad Abbach ist stolz auf seine Einser-Schülerinnen. Zehn junge Mädchen, die eine Eins vor dem Komma hatten, kamen ins Rathaus. Bürgermeister Dr. Benedikt Grünewald freute sich, „dass es so viele sind“. Die Marktgemeinde würdigte die Leistungen mit einem kleinen Geschenk. Erstaunt war Grünewald, dass es alles junge Damen waren, die diese ausgezeichneten Leistungen erbrachten. Unter den Spitzenschülern waren in diesem Jahr keine Jungen. „Ich war neugierig, wie so gute Schülerinnen aussehen. Selbst war ich kein ausgezeichneter Schüler …“ bekannte der Rathauschef.

Foto: Simon

Anna Müller, Lena Schumann, Emily Rappl, Laura Ehbauer, Anna Lehner, Paula Kern, Miriam Ott, Elena Strauß, Annika Schäfer (Foto li.) waren die Einser-Absolventen mit einer Zahl hinter dem Komma. Katharina Liebl hatte ein glatte Eins. Sie besuchten die Grund-, Mittel-, Realschule und verschiedene Gymnasien in Stadt- und Landkreis Regensburg bzw. Kelheim. Während die Jüngsten an weiterführende Schulen wechseln, wurden die Studienfächer Medizin, Psychologie, medizinische Informatik oder Grundschullehramt aufgezählt. Eine junge Frau will Erzieherin werden, was für sie fünf Jahre Ausbildung in Theorie und Praxis bedeutet.

FLEISCHMANN
Bauunternehmen
Meisterbetrieb
Ludwig-Thoma-Str. 7 · 93077 Bad Abbach
Tel: 09405-94 98 81 20 · Mobil: 0160-80 47 100
www.fleischmann-bauunternehmen.de
Auch Kleinstaufträge rund um Ihr Haus!!!

Rechtsanwalt
Martin Hutzler
Arbeitsrecht · Erbrecht · Familienrecht
Mietrecht · Strafrecht · Verkehrsrecht
Am Markt 6 · 93077 Bad Abbach
Tel. 09405 9623-10 · Fax 09405 9623-11
info@ra-hutzler.de · www.ra-hutzler.de
Mo – Do 09:00 – 12:00 Uhr, 13:00 – 17:00 Uhr
Fr 09:00 – 12:00 Uhr

Ende der Bauarbeiten an der B 16 bald in Sicht

Durch den Tunnel geht's auch für Lkw Richtung A 93 *Fotos: BvS*

So mancher wird schon die Tage zählen: Ab Mitte Oktober ist wieder freie Fahrt auf der B 16 – und viele Autofahrer, vor allem Pendler, werden aufatmen. Müssen sie doch seit 21. September längere Umwege und Staus in Kauf nehmen. Insgesamt 3 1/2 Wochen lang ist die Bundesstraße zwischen den Autobahnabfahrten Bad Abbach Nord bis Bad Abbach Süd komplett gesperrt, weil die Fahrbahn „wegen ihres schlechten Zustandes" saniert wird. Das Staatliche Bauamt empfiehlt das Ausweichen auf die A 93. Und wie sieht es mit den Umleitungsstrecken aus? Schleppend geht es u.a. auf der Kaiser-Karl-V-Allee voran: Wer von Kelheim kommt, muss hier von der B 16 abfahren. Kolonnen bilden sich zu Hauptverkehrszeiten auch in der engen Hinteren Marktstraße, in beiden Richtungen. Wer durch den Tunnel Richtung Peising und weiter zum Kreisel fährt, wähnt sich zeitweise auf einer Fernstraße – wie auf einer Perlenschnur aneinander gereiht donnern zwischen Autos und Motorrädern auch viele Lkw und Sattelschlepper zwischen den Feldern entlang. Über Seedorf und Hohengebraching geht es dann zur B 16-Anschlussstelle in Pentling. Wer Bus fährt, muss bei den Linien 16 und 19 mit Verspätungen rechnen. Baustellenticker:
www.stbala.bayern.de

Sperre beiseite geschoben: Durchfahrt durch Baustelle missglückt

Gründlich schief gegangen ist eine verbotene Fahrt durch den Baustellenbereich an der Bundesstraße 16: Ein 21-jähriger Mann aus München war am Freitag, dem 25. September, gegen 6.30 Uhr mit seinem Kleintransporter auf der B 16 von Regensburg kommend in Fahrtrichtung Kelheim unterwegs.
Der Fahrer wollte die Umleitung der ab Pentling vollgesperrten B 16 offenbar nicht in Kauf nehmen, stieg aus, schob kurzerhand die Absperrbalken zur Seite und setzte seine Fahrt in dem gesperrten Bereich fort.
Diese Rechnung hatte er allerdings ohne die dort aufgeschütteten Sand- und Teerhügel gemacht. Die übersah er nämlich bei der Dunkelheit und „saß" mit hoher Geschwindigkeit dort sprichwörtlich „auf".
Der Mann hatte Glück im Unglück, denn er wurde durch den Unfall nur leicht verletzt. Er musste mit einem Rettungswagen in ein Regensburger Krankenhaus verbracht werden.
Der Kleintransporter musste durch ein Abschleppunternehmen geborgen und abgeschleppt werden. An dem Fahrzeug entstand Totalschaden. Zur Straßenreinigung waren Kräfte der Freiwilligen Feuerwehr Bad Abbach und die Straßenmeisterei vor Ort.
Da in dem Kleintransporter zusätzlich nicht ordnungsgemäß gesicherte Ladung festgestellt wurde, muss der Fahrer nun mit einer empfindlichen Geldbuße rechnen.

Den Teerhügel übersah der Fahrer im Dunkeln. *Foto: B. Hartmann/FFW BA*

Anzeige/Profil

Generationenwechsel im Ärzteteam

Zum 30. 9. 2020 gehe ich in Ruhestand und übergebe meinen Kassenarztsitz an meine Nachfolgerin Dr. med. Margit Brenner. Bitte schenken Sie ihr das Vertrauen, das Sie mir entgegengebracht haben.
Dr. med. Irmengard Begemann

Ab 1. 10. 2020 ist Frau Dr. med. Margit Brenner als Fachärztin für Allgemeinmedizin in unserer Praxis niedergelassen.

Vielen unserer Patienten ist Frau Dr. med. Margit Brenner bereits durch ihre Tätigkeit als Assistenzärztin aus unserer Praxis bekannt. Nach ihrem Medizinstudium in Erlangen verbrachte sie zweieinhalb Jahre in der Schweiz, um dort ihre stationäre Weiterbildungszeit in den Fächern Chirurgie/Orthopädie sowie Innere Medizin zu durchlaufen.
Anschließend folgte ein Jahr Allgemeinmedizin bei Dres. Perzl/Ratter in Thalmassing sowie ein Jahr in der Kinderarztpraxis Dr. Schindler in Kelheim. Die Zusatzbezeichnung Chirotherapie erwarb sie bereits 2018.

Hausärztliche Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Thomas Weigand
Facharzt für Innere Medizin/Rheumatologie, Osteologie-DVO
Facharzt für Allgemeinmedizin, Chirotherapie, Naturheilverfahren
Dr. med. Anne Unland-Schöffel
Fachärztin für Allgemeinmedizin, Notfallmedizin, Chirotherapie
Dr. med. Lukas Brenner
Facharzt für Allgemeinmedizin, Chirotherapie
Dr. med. Margit Brenner
Fachärztin für Allgemeinmedizin, Chirotherapie

Oberndorfer Str. • 93077 Bad Abbach • Tel. 09405/1099 • Fax 09405/7287
info@praxis-abbach.de • www.praxis-abbach.de

Neues Bauprojekt der Raiba im Goldtal

Spatenstich für die Wohnanlage Harmonie an der Abbacher Goethestraße. *Foto: Raiba*

Bad Abbach. Sie ist ein Juwel in Bad Abbachs Top-Lage: Die neue Wohnanlage „Harmonie“, die zur Zeit an der Goethestraße gebaut wird, liegt im schönen Goldtal. Größten Ansprüchen genügen die 64 Wohneinheiten in insgesamt vier Gebäuden. Sie verfügen über höchsten Energiestandard: Die Häuser bestehen aus massiven Ziegeln, die mit einer Dämmung aus nachwachsenden Rohstoffen gefüllt sind. Das bedeutet nicht nur optimale Wärmedämmung, sondern auch hohen Schallschutz. Mit gedämmten Rollladenkästen kann man ebenso Energie sparen. Ein zusätzlicher Vollwärmeschutz ist daher entbehrlich – was jede Menge Platz bei der Fläche einspart.

Lichtdurchflutet sind die nach Süden ausgerichteten Wohnungen, aus denen man in herrliches Grün blicken kann. Die teilweise komplett barrierefreien Wohnungen, die hier entstehen, sind zwischen 37 und 140 Quadratmeter groß. Aufgrund ihres hohen Energiestandards besteht eine Fördermöglichkeit von jeweils 24.000 Euro Zuschuss pro Wohnung.

In dieser noch frühen Bauphase haben Interessenten die Möglichkeit, ihre Wohnung selbst mitzugestalten. Der Zuschnitt lässt sich noch verändern, sofern keine tragenden Wände betroffen sind. Bauleiter Josef Gschrey berät individuell direkt auf der Baustelle. Bei den Gärten, Terrassen oder Balkons gibt es geschickte Lösungen, die Privatsphäre garantieren. Für Familien ideal: Zwischen den Häusern gibt es zwei Spielplätze. Die unterirdischen Parkhäuser sind mit den Wohnungen durch einen Lift verbunden. Fertig sind die vier Häuser Ende 2022.

Die Harmonie Regensburg GmbH realisiert ihr Projekt mit der Raiffeisenbank Kreis Kelheim als starkem Partner. Bauträger Viktor Million realisierte mit Raiba-Direktor Christoph Schweiger schon mehrere große Projekte: „Ich habe mich sehr gefreut, dass die Raiffeisenbank das Projekt begleitet, und dabei entscheidend finanzielle Risiken mitträgt.“ Auch Schweiger freut sich über die Zusammenarbeit und das neue Wohnangebot im Herzen von Bad Abbach: „Wohnimmobilien sind ja inflationsgeschützt. Unbehelligt von Minuszinsen kann man mit einer eigenen Wohnung für die Zukunft vorsorgen.“

mehr Informationen unter: » 09405 95467-9903
oder per Mail an: » immo@rbkk.de

direkte Ansprechpartner
Dietmar Sauer • dietmar.sauer@rbkk.de
Julia Beslmeisl • julia.beslmeisl@rbkk.de

VR-Immobilien

Traumhafte Neubau-Wohnungen in bevorzugter Bad Abbacher Südhanglage!

- 1-4 Zimmer-Wohnungen ab 37 m² bis 136 m² ab 174.000 €
- Wohlfühlbäder u.a. mit bodengleichen Duschen
- KfW 40 Energie-Effizienz (Förderung pro Whg. bis zu 24.000,- €)
- Gärten, Balkone, Loggien, Terrassen & Dachterrassen
- hochwertige Aufzugsanlagen
- einparkfreundliche Tiefgarage

Wir bauen für Sie

www.rbkk.de/immo
Raiffeisenbank Kreis Kelheim eG
HARMONIE

SPD wählte Vorstand und ehrte Mitglieder

Stefan Kilian (2. v. re.), der auch Marktrat ist, wurde als Ortsvorsitzender bestätigt.

Die Jahreshauptversammlung des SPD Ortsvereines Bad Abbachs stand im Zeichen mehrerer Wahlen. Zuerst wählten die Mitglieder einen neuen Vorstand. Stefan Killian wurde als Ortsvorsitzender für zwei weitere Jahre bestätigt. Die Anwältin Jutta Niggemeyer-Müller ist weiterhin Vize-Vorsitzende und Detlef Zethmeier wieder Kassier. Neu im Vorstand dagegen ist Alexander Wagner, der Claudia Huber als Schriftführer nachfolgt. Björn Hallier übernimmt die Kassenprüfung.

Neben den Vorstandswahlen wurden die Delegierten zur Kür des Bundestagskandidaten für den Wahlbezirk und die Delegierten für den SPD-Parteitag des Unterbezirk Kelheim gewählt. Letzteres verspricht besondere Spannung, da die ehemalige Landtagsabgeordnete Johanna Werner-Muggendorfer nicht mehr als Vorsitzende kandidieren wird und bereits zwei junge Bewerber ihren Hut in den Ring geworfen haben. Bei der Landkreis-SPD bahnt sich somit ein Generationenwechsel an. In der Versammlung versuchte der erst 20-jährige Michael Pöppl als erster Kandidat auf den bald vakanten Posten die Abbacher Genossen von sich zu überzeugen.

Für besondere Leistungen wurde schließlich Elfriede Bürckstümmer der Ehrenbrief der SPD überreicht. Stefan Killian bedankte sich bei ihr für insgesamt 24 Jahre erfolgreiche Arbeit im Marktgemeinderat, als Ortsvereinsvorsitzende und langjähriges Mitglied in der Vorstandschaft. Killian ehrte außerdem Claudia Huber für ihr außergewöhnliches aktives Engagement für den Ortsverein ebenfalls mit dem Ehrenbrief: Sie kandidierte nach 20 Jahren im Vorstand und 18 Jahren als Schriftführerin nicht mehr.

JFG Donautal entschied sich für Dreierspitze

Eigentlich war der Vorstand der Bad Abbacher Jugendfördergemeinschaft letztes Jahr für zwei Saisons bis 2021 gewählt worden. Nach dem Rücktritt des ersten Vorsitzenden, Martin Ostermeier, wurde jedoch eine außerplanmäßige Mitgliederversammlung notwendig. In den vorgezogenen Neuwahlen konnte der Posten nun neu besetzt werden – und zwar nicht nur mit einem, sondern gleich drei Vorsitzenden.

Markus Kandsperger, Michael Gessner und Tobias Rauschendorfer sollen den Vorstand der JFG Donautal für die nächsten drei Jahre gleichberechtigt leiten. Hintergrund dieser Umstrukturierung und Satzungsänderung: Ein alleiniger Vorsitzender, der sich letzten Endes um alle Probleme kümmern muss, ist laut Kandsperger immer schwerer zu finden. „Deswegen wollen wir die Last und Verantwortung auf drei Schultern verteilen, so wie das zum Beispiel bei einem unserer Stammvereine, dem TV Oberndorf, auch schon praktiziert wird“, erläuterte der U 19-Trainer weiter.

Kandspergers Nachfolger als sportlicher Leiter wird der B-Lizenz-Trainer Stefan Schwarz, der momentan die Donautaler U 17 coacht. Schriftführer, Kassier und Ehrenamtsbeauftragter bleiben Michael Fehrer, Steffen Kreidemeier bzw. Peter Reil, der schon seit 2007 und damit am längsten ununterbrochen im Vorstand dabei ist – viele Jahre auch als dessen Vorsitzender. Als Beisitzer ergänzen Stefan Englbrecht, Maximilan Rösch, Helmut Brandl, Felix Rosenhagen und Marcus Preußner die Vorstandschaft.

Tobias Rauschendorfer: „Ich glaube, damit haben wir eine ganz gute Mischung aus jungen, motivierten Funktionären, aber auch einigen erfahreneren Vorständen gefunden“ – selbst gehört der aktuelle U 13-Trainer eher zu den „jungen Hüpfern“. Pünktlich zur neuen Saison, die in einigen Altersklassen bereits begonnen hat oder in den Startlöchern steht, ist die JFG Donautal damit personell gut aufgestellt. *Thomas Kreidemeier*

Der neue Vorstand bei der außerplanmäßigen Mitgliederversammlung *Foto: T. K.*

Ihr Schreinermeister vor Ort!

Gerhard Auburger
Schreinerei
Einbruchschutz
St.-Georg-Straße 12
93077 Bad Abbach
Tel. 09405 6685
www.auburger-wohnidee.de

Mila Pasalic feierte 80. Geburtstag

Als 2. Bürgermeister Reinhold Meny Mila Pasalic zum 80. Geburtstag gratulierte, hatten die beiden gleich Gesprächsstoff. Viele Jahre lang arbeitete die gebürtige Kroatin gemeinsam mit Menys Frau Anneliese im BRK. „Und zwar überall, auch in der Küche!“ Da beide Familien im Goldtal wohnten, wuchs Sohn Ibica („Ich habe inzwischen noch zwei schöne Enkel!“) gemeinsam mit Menys Kindern auf. Mittlerweile lebt Mila Pasalic, die ihren Mann schon früh verlor („er war erst 50“), im Seniorenheim Lugerweg. „Hier fühle ich mich sehr wohl, und mein Sohn kommt oft zu Besuch!“

Mila Pasalic mit Sebastian Halser (Seniorenheim) und 2. Bürgermeister Reinhold Meny *Foto: BvS*

Bernd Teepen unterrichtete in vielen Städten

Bernd Teepen mit dem 2. Bürgermeister Reinhold Meny (li.), der mit Abbacher Zehnern herzlich zum 80. Geburtstag gratulierte. *Foto: Kaufmann*

Früher war das ganz normal: Als Volksschullehrer wurde man häufig versetzt – so unterrichtete Bernd Teepen in vielen verschiedenen Orten in ganz Deutschland. Seit 1984 wohnt der gebürtige Vogtländer in Bad Abbach, im selben Jahr hatte er seine Frau Herta geheiratet. Jetzt feierte er mit seiner Familie (zwei Kinder, eine Enkelin) seinen 80. Geburtstag.

Vor fünf Jahren besuchte ihn der ABBACHER, weil er eine ungewöhnliche Entdeckung gemacht hatte:

Ein kleiner Stein hatte das Sicherheitsglas der Terrassenüberdachung durchschlagen. Bernd Teepen sah den Einschlag, als er morgens ins Freie trat. Und auch den gesplitterten kleinen Stein, der auf dem Dach lag. Aber wie konnte ein nur 26 Gramm schwerer Stein mit so großer Wucht aufprallen, dass er das Sicherheitsglas sprengt? „Das ist schon fast Panzerglas!“ Für Teepen gab es nur eine Erklärung: „Das kann nur ein Meteorit sein.“ Schließlich wohnt er mit seiner Frau in der Bürgermeister-Windl-Straße hoch oben am Steilhang. Schräg über seinem Haus, direkt angrenzend, nur die Mauern des Nachbarhauses. „Wer also hätte den Stein aus großer Höhe herabschleudern können?“

Teepen holte sich Experten-Rat: Gerrita Dworatzek, Geologin und Leiterin des Abbacher Museums, kam mit der Lupe und sah sich den Stein genau an. Dann schüttelte sie den Kopf: „Das müsste eher ein Stein aus dem Jura-Gebirge sein.“ Allerdings stand auch sie vor einem Rätsel. Die Wucht des Aufpralls konnte sie sich in dieser Umgebung nicht erklären. Eine kuriose Geschichte. Deshalb bat sie Teepen damals beim Abschied: „Darf ich den Stein mitnehmen? Ich würde ihn gern im Museum zeigen.“ *BvS*

„Zukunft“ mit zwei Frauen an der Spitze

Jünger und weiblicher ist der Vorstand der „Zukunft Bad Abbach“ nun aufgestellt. Die neue Vorsitzende Bettina Grünewald löst Franz Geroldinger im Vorsitz ab. Grünewald, die auch Fraktionssprecherin der Gruppierung ist, wird von Nina Rauscher vertreten. Neuer Kassenwart ist Dr. Bernhard Kiefmann, als Schriftführer fungiert Florian Stangl und Medienbeauftragte ist Daniela Jakomet. Grünewald dankte Franz Geroldinger, der viele Jahre die Geschicke der „Zukunft“ geleitet hat. Tina Grünewald: „Unsere Gruppierung, die vier Sitze im Gemeinderat hat, ist nun mit dem neuen Vorstand für die Zukunft gut gerüstet und bleibt dem treu, wofür sie steht: Bürgernähe.“

Die neue Vorsitzende Tina Grünewald (2. v. re.) mit ihrem Team

Prof. Renkawitz wechselt in „Champions League“

Der 1. Vorstand des TSV Bad Abbach Marc Weigl, Prof. Renkawitz und der Vorsitzende des Fördervereins Heinz-Peter Drieschmanns (v. li.)

Professor Dr. Tobias Renkawitz, bis vor wenigen Wochen leitender Oberarzt der Abbacher Asklepios-Klinik, wechselte Mitte September zur renommierten Uniklinik Heidelberg. Dort wurde er Lehrstuhlinhaber und Chefarzt der Orthopädie.

Professor Renkawitz gilt als hochprofilierter Knie- und Hüftchirurg. Die Entwicklung neuer Operationsmethoden und Forschungsarbeiten an der Universität Regensburg brachte den Mediziner nun an die Spitze der orthopädischen Chirurgie. Seine Techniken zum patientenindividuellen minimalinvasiven Hüft- und Kniegelenk-Ersatz hat er in Bad Abbach perfektioniert. Patienten profitieren dabei von einer Kombination aus muskelschonendem Eingriff und individueller Rekonstruktion der Gelenkarchitektur. Sie sind direkt nach der Operation schmerzfrei und schnell wieder mobil. Gleichzeitig war Renkawitz auch in der Fußballbundesliga aktiv und Anlaufstelle für Spitzensportler aus dem gesamten Bundesgebiet. Die Kooperation mit dem TSV Bad Abbach war wohl einzigartig in der Geschichte der Landesliga. Seit acht Jahren betreute der Bundesliga-Doc seinen Heimatverein – ehrenamtlich und aus Überzeugung, denn ernsthafte Verletzungen vor allem im Amateurfußball treten nach Ansicht des renommierten Gelenkspezialisten noch immer viel zu häufig auf. Zusammen mit Trainerurgestein Helmut Wirth und einem engagierten Abbacher Betreuer- und Spielerteam wurde das Projekt „VERLETZUNGSFREI – Spitzenmedizin im Amateurfußball“ gestartet. Die Idee: Sportler, Trainer und Betreuer in hochklassigen Amateurvereinen mit Bundesliga-Methoden zu Experten in der Verletzungsprophylaxe zu machen. Renkawitz bildete in den Jahren danach weitere junge Ärzte in seinem Konzept aus, um auch in anderen Vereinen zu helfen. Dafür wurden der TSV Bad Abbach und der Professor gemeinsam mit dem „Stern des Sports“ geehrt. Mit dem Preis würdigt der Deutsche Olympische Sportbund vorbildliches ehrenamtliches Engagement, das über den reinen Sportbetrieb hinaus einen wertvollen Beitrag für die Gesellschaft leistet.

Zum Abschied überreichten Vorstand Marc Weigl und der Vorsitzende des Fördervereins Heinz-Peter Drieschmanns ein TSV-Trikot für das neue Chefarztzimmer in Heidelberg. Das hatte der Verein passend für den „medizinischen Spielgestalter“ mit der Nummer 10 versehen und in Anbetracht der neuen Wirkungsstätte mit dem „Champions League“ Emblem beflocken lassen. Marc Weigl bei der Übergabe: „Für uns war Professor Renkawitz menschlich wie fachlich ein Glücksfall.“

Zehn Jahre lang war der „Prof“ mit seiner Familie in Oberndorf zu Hause. Was wird er in Heidelberg am meisten vermissen? „Die Menschen in unserer Heimat. Ich bin einer von hier und werde das im Herzen auch immer bleiben!“

Ehemalige „Konfis“ erinnerten an Pfarrer König

Die Abensberger Pfarrerin Barbara Dietrich gestaltete die Gedenkfeier gemeinsam mit dem „Konfi-Team“ und ehemaligen Konfirmanden.

„Wisst Ihr noch, wie Pfarrer König uns Konfis einmal Trillerpfeifen schenkte? Er sagte ‚Pfeift, Ihr Pfeifen!‘ Und meinte damit, dass wir laut sein sollten in der Welt.“ Mit verschiedenen Anekdoten erinnerten sich jetzt ehemalige Konfirmanden bei einer Gedenkfeier in kleinem Rahmen in der Kreuzkirche an ihren Pfarrer. Frank König war Anfang Juli mit nur 65 Jahren verstorben. Beerdigt wurde er auf dem Waldfriedhof Kelheim, in der großen St.-Nikolaus-Kirche hatte im Juli coronabedingt die Trauerfeier stattgefunden. Ein anderer ehemaliger Konfirmand erzählte, dass eine regelmäßig am Karfreitag stattfindende Oldtimer-Veranstaltung den verärgerten Pfarrer auf ein Wortspiel brachte, das bei den jungen Leuten haften blieb: Das sei ja wohl eher ein Car- statt ein Karfreitag. Erinnerungen – und nur zwei Beispiele, warum Frank König auf seine Weise unverwechselbar war. Barbara Braun vom Konfi-Team kündigte an, dass ein Apfelbaum zu seinem Gedenken gepflanzt werden würde. An ein stilisiertes Apfelbäumchen hängten die jungen Leute Zettel in Apfelform, auf denen sie ihre Gedanken zu Pfarrer König niedergeschrieben hatten. Christine Schuster vom Kirchenvorstand erinnerte sich in persönlicher Ansprache an ihren Pfarrer und an gemeinsame Erlebnisse: „Lieber Frank ...“ Nach wie vor sei die Gemeinde tief getroffen von dem Verlust. *BvS*

Pfarrer König vor zwei Jahren mit den Plänen für die Sanierung der Kreuzkirche. Die Einweihung konnte er nicht mehr erleben. *Fotos: BvS*

Wer folgt auf Frank König?

In der Kirchengemeinde beschäftigt man sich jetzt mit der Nachfolge. Christine Schuster, 2. Vorstandsvorsitzende: „Ende Oktober werden Vorstand, Kiga-Leitung und Pfarramtssekretärin in einem Stellengespräch ihre Vorstellungen formulieren – die Landeskirche wird dies in die Ausschreibung mit einbringen und dann einen Bewerber präsentieren.“

Bis Bad Abbach einen neuen Pfarrer oder eine Pfarrerin hat, könne es noch mehrere Monate dauern. „Vor Januar wird sich nichts tun“, vermutet Christine Schuster. Bis dahin kümmert sich die zuständige Abensberger Pfarrerin Barbara Dietrich um die verwaiste Abbacher Gemeinde. Sie wechselt sich bei den Gottesdiensten mit verschiedenen Kollegen anderer Pfarreien ab.

Schulwegkosten: Anträge abgeben bis Ende Oktober

Lkr. Kelheim. Die Anträge zur Schulwegkostenerstattung können noch spätestens bis zum 31. Oktober für das zurückliegende Schuljahr beim Landratsamt eingereicht werden. Bei verspäteter Antragstellung ist eine Kostenerstattung nicht mehr möglich.
Die verauslagten Schulwegkosten werden vom Landratsamt grundsätzlich am Ende eines Schuljahres auf Antrag mit Originalfahrkarten abgerechnet.
Der Erstattungsantrag ist in den Sekretariaten der jeweiligen Schulen oder beim Landratsamt Kelheim (Donaupark 12) sowie in den Außenstellen in Kelheim (Donaupark 13) und in Mainburg (Regensburger Straße 1) erhältlich.
Erstattungsfähig sind die im Schuljahr 2019/2020 angefallenen Fahrtkosten, soweit sie die Familienbelastungsgrenze von 440 € übersteigen. Anträge von Geschwistern sind zusammen einzureichen. Die Schulwegkosten für mehrere Kinder werden zusammengezählt, der Familienbelastungsbetrag wird nur einmal pro Familie abgezogen.
Ausnahmeregelung: Die aufgewendeten Kosten werden in voller Höhe erstattet, wenn der Unterhaltsleistende oder Schüler Anspruch auf Hilfe zum Lebensunterhalt nach dem Zwölften Buch Sozialgesetzbuch (SGB XII) oder auf Arbeitslosengeld II oder Sozialgeld nach dem Zweiten Buch Sozialgesetzbuch (SGB II) hat oder die Unterhaltsleistenden (Eltern) für drei oder mehr Kinder Kindergeld nach dem Bundeskindergeldgesetz beziehen (August 2019).
Erstattungsfähig sind nur die Kosten des günstigsten Tarifs. Fehlende oder verlorengegangene Fahrkarten können leider nicht in die Berechnung des Erstattungsbetrages einbezogen werden.
Der Schulweg ist grundsätzlich mit öffentlichen Verkehrsmitteln zurückzulegen. Ist der Einsatz eines privaten Kraftfahrzeuges notwendig bzw. insgesamt wirtschaftlicher, so ist hierfür ein gesonderter Antrag am Schuljahresbeginn beim Landratsamt einzureichen. Diese Anträge sind bei den gleichen Ausgabestellen erhältlich.

Nähere Auskünfte
Landratsamt Kelheim (Donaupark 13), Stabsstelle S 5 Schülerbeförderung: Zi-Nrn. 3.15–3.16, Tel. 09441/ 207-3530, -3531, -3532, -3533.

Jetzt kommen die digitalen Schülermonatskarten

Lkr. Kelheim. Der Landkreis Kelheim führt in den weiterführenden Schulen im Landkreis ab dem kommenden Schuljahr digitale Schülermonatskarten ein. Jeder Schüler wird einmalig mit einer Chipkarte ausgestattet, die im Gegensatz zu den bisherigen Monatskarten nicht jährlich neu an alle Schülerinnen und Schüler ausgegeben wird, sondern von der 5. bis zur 10. Klasse durchgehend gültig ist. Ein Foto bzw. Monatsaufkleber sind nicht mehr erforderlich.
Die Chipkarte ist beim Einstieg in den Bus an das Kartenlesegerät zu halten. Ein akustisches Signal zeigt an, ob die Karte gültig ist. Auf dem Chip befinden sich außer einer ID keine personenbezogenen Daten. Ein Auslesen der Karte durch Dritte ist nicht möglich. Die Schülermonatskarten sind nicht übertragbar und morgens nur für die jeweilige Relation gültig. Bei Missbrauch und Weitergabe kann die Chipkarte gesperrt werden.
Sollte die Chipkarte einmal verloren gehen, wird diese über das System gesperrt und es kann beim Landkreis Kelheim, im Sekretariat der jeweiligen Schule oder auf der Homepage der RBO Regionalbus Ostbayern GmbH (www.dbregiobus-bayern.de/aboservice) eine Ersatzkarte beantragt werden. Die Ersatzkartengebühr beträgt 40 €. Bei einem Defekt kann kostenfrei, eine neue Chipkarte beantragt werden.

So sehen die neuen digitalen Karten aus *Foto: Rainer Schneck*

Boom bei Immobilien setzt sich fort

Gutachter stellen im Landratsamt neuen Grundstücks- und Immobilienmarktbericht vor

Das Nachschlagewerk können Interessierte downloaden. *Foto: LRA*

Lkr. Kelheim. Die Geschäftsstelle des Gutachterausschusses am Landratsamt Kelheim hat die im letzten Jahr beurkundeten Verkäufe ausgewertet. Entstanden ist der dritte Grundstücks- und Immobilienmarktbericht – ein Nachschlage- und Informationswerk für jedermann, der jetzt vorgestellt wurde.

Der Bericht richtet sich an alle, die sich u.a. für Bauland-, Haus- oder Wohnungspreise und deren Entwicklung interessieren. Auch Landwirtschafts- und Forstverkäufe werden ausgewertet. Die letzten Kapitel richten sich insbesondere an Sachverständige, so können erstmals Vergleichsfaktoren für Wohnungen, dem nach Anzahl größten Teilmarkt des Landkreises, veröffentlicht werden.

Für 151 Mio. € wurden im Jahr 2019 Häuser im Landkreis gekauft, knapp 124 Mio. € wurden in Eigentumswohnungen investiert, gefolgt von etwa 74 Mio. € für unbebaute Grundstücke. Besonders der Markt für Eigentumswohnungen hat in den letzten Jahren stark an Bedeutung gewonnen. Während die Hausverkäufe seit zehn Jahren etwas über 400 Urkunden liegen, übersteigen die Wohnungsverkäufe diese inzwischen. Der Geldumsatz für Wohnungen hat gegenüber 2018 um knapp 15% zugenommen. Aber auch das klassische Einfamilienhaus erfreut sich nach wie vor großer Beliebtheit. 59% der bebauten Grundstücksverkäufe 2019 entfallen auf freistehende Ein- und Zweifamilienhäuser, gefolgt von 19% Doppel- und Reihenhäuser.

Die Wohnbauflächen gehen 2019 gegenüber 2018 deutlich zurück, fast 40% weniger Verträge sind zu verzeichnen. Der Geldumsatz sinkt um über 19% auf 34,4 Mio. € bei einem Gesamtflächenumsatz von 17,5 ha. In den Zentren Bad Abbach, Kelheim, Abensberg, Mainburg und Neustadt liegt der Quadratmeterpreis für voll erschlossenes Bauland inzwischen im Durchschnitt bei 300 €/m², für den übrigen Landkreis beträgt er 170 €/m².

Der Bericht steht allen Interessierten auf der Homepage des Landratsamtes unter https://www.landkreis-kelheim.de/gutachterausschuss kostenlos zum Download zur Verfügung.

Landrat mit Staatsmedaille ausgezeichnet

Engagement „Mit Herzblut für die Weltenburger Enge als 1. Nationales Naturmonument“

Der Bayerische Staatsminister für Umwelt und Verbraucherschutz Thorsten Glauber hat Landrat Martin Neumeyer mit der Staatsmedaille für herausragende Verdienste um die Umwelt ausgezeichnet.

In seiner Laudatio bezeichnete der Staatsminister diese Auszeichnung als Sinnbild für einen veritablen Meilenstein der jüngeren bayerischen Naturschutzgeschichte, an dem der Landrat von Kelheim einen entscheidenden Anteil hatte. Zusammen haben Ministerpräsident Markus Söder, Umweltminister Thorsten Glauber und Landrat Martin Neumeyer am 13. Februar dieses Jahres den Startschuss für das jüngste Nationale Naturmonument in Deutschland gegeben, das zugleich das erste auf bayerischem Boden ist: die Weltenburger Enge. Deutschlandweit gibt es nur 5 solcher besonderen Naturschauplätze. Der Umweltminister würdigte den enthusiastischen Vorschlag, die gewaltige Unterstützung und Schubkraft von Landrat Neumeyer für dieses 1. Nationale Naturmonument in Bayern. Die Weltenburger Enge bietet sich hierfür einfach nur an: das einzige mit Europadiplom ausgezeichnete Naturschutzgebiet Bayerns, schon von Ludwig I. als Naturdenkmal geadelt; eines der 100 schönsten Geotope Bayerns und ein einmaliges Zusammenspiel von Fluss, Fels und Wald mit enormer Artenvielfalt sowie weitgehend natürlicher Dynamik.

Bis es soweit war, standen noch unzählige Sitzungen und Diskussionen, komplizierte Verhandlungen mit Forst und Schifffahrt über Zuschnitt und Ausgestaltung auf der Tagesordnung. Aber Landrat Martin Neumeyer war immer unermüdlich an vorderster Front im Einsatz pro Natur. Er hat vermittelt, geworben, angeschoben, angetrieben. Heute steht das stolze Werk. Mit der Staatsmedaille sollen großer Dank und Respekt für diese Leistung ausgesprochen werden.

Landrat Martin Neumeyer: „Es war mir von Anfang an ein großes persönliches Anliegen, diese wunderschöne Natur in unserem Landkreis als 1. Nationale Naturmonument in Bayern auszuweisen. Dafür habe ich mit Herzblut gekämpft. Diese Auszeichnung erfüllt mich mit Stolz und ist der Beweis, dass sich alle Mühen gelohnt haben.“

Würdigung: Bay. Umweltminister Glauber mit Landrat Martin Neumeyer

„Klimaschutzratgeber“ mit praktischen Tipps

Lkr. Kelheim. Mit dem Klimaschutzratgeber des Landkreises Kelheim und seinen praktischen Tipps und Inspirationen aus verschiedenen Lebensbereichen soll ein weiterer Schritt zur Eindämmung des Klimawandels für unseren Landkreis erfolgen. Wie eine aktuelle Studie der KfW bestätigt, stellen die Privathaushalte einen wesentlichen Faktor im Bereich Energiewende und Klimaschutz dar.

Passend dazu geht der Ratgeber u.a. auf die Bereiche Wohnen, Haushalt, Konsum, Müll, Ernährung und Mobilität ein. Ob vom „Einkauf dahoam“, „Heizen mit heimischem Holz“ oder „Nimm's sportlich“ – die Tipps sind in unterhaltsamer Weise und ganz ohne Zeigefinger ausgeführt. Dabei wird deutlich, dass eine klimaschützende Lebensweise nichts mit Verzicht oder weniger Genuss zu tun haben muss, sondern die Lebensfreude der Menschen steigern kann.

Diesbezüglich kann der Klimaschutzratgeber mit seinen 75 Tipps rund um Energie und Klimaschutz für die Bürgerinnen und Bürger ein guter Hinweisgeber für ein klimafreundliches Verhalten geben.

Gemeinsam mit der Energieagentur arbeitet der Landkreis Kelheim in den Bereichen Energieberatung, Bildungsarbeit an Schulen und in der Erwachsenenbildung bis hin zur konzeptionellen Begleitung der Kommunen in der Umsetzung von erneuerbaren Energieprojekten.

Der Landkreis Kelheim ist auch künftiger Kooperationspartner von Bayerns erstem Energiebildungszentrum namens „um:welt“, das im Frühjahr 2021 in Regensburg eröffnet wird.

Die Auflage des Klimaschutzratgebers liegt bei 10.000 Stück, die Broschüre ist erhältlich in den Filialen der Kreissparkasse Kelheim und der Raiffeisenbank Bad Abbach, an Schulen, in Rathäusern der Kommunen sowie online auf der Homepage des Landkreises Kelheim: www.landkreis-kelheim.de/WirtschaftundRegionales/Energieberatung

Robin Karl (Stabsstelle Wirtschaftsförderung), Ludwig Friedl (Energieagentur Regensburg), Landrat Martin Neumeyer und Martina Wimmer (Stabsstelle Wirtschafsförderung) präsentieren den neuen Klimaschutzratgeber (v.l.)
Foto: Sonja Endl, Landratsamt Kelheim

Erosionsschutz: Toller Einsatz von Teugner Landwirten

Lkr. Kelheim. Boden ist ein wertvoller Schatz. Im Landkreis Kelheim gibt es hervorragende Böden, die sich ausgezeichnet für den Ackerbau eignen. Aber diese Böden sind oftmals gegenüber Erosion empfindlich. Wenn durch eine breite Palette an Erosionsschutzmaßnahmen bei Starkregen weniger Wasser vom Feld oberflächlich abläuft und damit weniger Boden abgeschwemmt wird, profitieren alle: Ackerflächen bleiben fruchtbar, Gewässer sauber, und die Menschen, die an Gräben, Bächen und Flüssen wohnen, bleiben von Schlammfluten verschont.

Ein Erosionsschutzstreifen in Teugn
Foto: Felix Schmitt

„Die Gemeinde Teugn hatte schon leidvolle Erfahrungen mit zum Teil massiven Schlammfrachten in der Vergangenheit gemacht. Aber mit der vom Landschaftspflegeverband VöF initiierten Aktion boden:ständig konnten wir bislang sehr gute Ergebnisse erzielen. Was besonders erfreulich ist: unsere Landwirte machen engagiert mit“, sagte Bürgermeister Manfred Jackermeier.

„Umwandlung von Acker in Grünland, Anlage von speziellen Erosionsschutzstreifen, Umstellung der Fruchtfolge oder die Anlage von Blühflächen – auf insgesamt 68 Flächen wurden von den Teugner Landwirten gezielte Schutzmaßnahmen ergriffen. „Diese Größenordnung ist beispielhaft. Dazu braucht es aufgeschlossene Landwirte und kompetente Überzeugungstäter vor Ort, wie den Biolandwirt Oswald Kaufmann. Mit boden:ständig haben wir ein praxisnahes Instrument der Verwaltung für Ländliche Entwicklung an der Hand, sagt Klaus Amann, Geschäftsführer des Landschaftspflegeverbandes Kelheim.

Ein Beispiel der Maßnahmen: Der Anbau von Zwischenfrüchten nach der Ernte der Hauptfrucht hat in den letzten Jahren deutlich zugenommen. Der Zwischenfruchtbestand bedeckt über den Winter den Boden. Der gebildete Pflanzenaufwuchs wird im Frühjahr oberflächig eingearbeitet. Jeder Stängel an der Oberfläche bildet einen kleinen „Stausee“, um Wasser zurückzuhalten. Auch hier wissen die Landwirte, dass Boden und Wasser ertragsbestimmende Faktoren sind.

Weitere Informationen: https://www.boden-staendig.eu/nachrichten/gruen-gegen-blau

seit 1912
Der Umzugsspezialist in Regensburg
GEBR. RÖHRL
Transport + Möbelspedition GmbH
Vollservice aus einer Hand
mit eigenen Schreinern, Elektrikern und Installateuren
unverbindliche Umzugsberatung
Beiladungen in alle Richtungen
Junkersstraße 11 · 93055 Regensburg

AMÖ-Fachbetrieb Transport GmbH
✔ Umzüge im Stadt-, Nah-, Fern- und Auslandsverkehr
✔ Übersee und Containerumzüge
✔ Spezialtransporte v. Klavier, Flügel, Kassen,
✔ Computer u. Kunstgegenstände
✔ Industrie- und Betriebsverlegungen
✔ geschultes Fachpersonal, Schreiner-Service
✔ Möbel-Lagerung in sauberen Räumen
✔ behutsame Umzüge für Senioren
✔ Küchenkomplettmontagen, Möbelmontage
✔ Entrümpelung, Sperrmüll und Altmöbelentsorgung
www.roehrl-umzuege.de · Tel. 0941 21771 · Für uns heißt umziehen nicht nur transportieren!

Corona: 100 Millionen für regionale Unternehmen

Lkr. Kelheim. Rund 250 Unternehmen aus der Region Landshut und Kelheim haben bisher Corona-Hilfen der Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW) in Höhe von rund 100 Millionen Euro (Stand: 30. Juni 2020) erhalten.

Der größte Anteil der Summe entfällt auf kleine und mittlere Unternehmen (KMU). „An 189 Betriebe wurden innerhalb kürzester Zeit knapp 69 Millionen Euro vergeben", so der CSU-Bundestagsabgeordnete Florian Oßner.

„Das hohe Volumen an Hilfskrediten, das in die Region gegangen ist, verdeutlicht den Handlungsbedarf und die Herausforderungen, vor denen Unternehmen seit Beginn der Pandemie standen und noch weiter stehen", ist Oßner besorgt. Zugleich würden die Zahlen deutlich machen, dass die Mittel bei den Betrieben, die sie aktuell dringend benötigen, zügig ankommen.

Viele Unternehmen in der Region konnten bisher von der KfW-Corona-Hilfe unterstützt werden. 26 junge Betriebe beantragten den KfW-Schnellkredit 2020 und erhielten dafür eine Summe in Höhe von 9.225.000 Euro. Diese Gelder können für Anschaffungen und laufende Kosten, wie Betriebsmittel, verwendet werden.

Im Rahmen des KfW-Unternehmerkredits wurden darüber hinaus 19,5 Millionen Euro an etablierte mittelständische und große Unternehmen ausgezahlt. Der größte Anteil mit nahezu 69 Millionen Euro geht an 189 kleine und mittlere Unternehmen. Die Corona-Hilfsmaßnahmen kommen zudem jungen Betrieben zugute, betont Oßner.

14 KMU in seinem Wahlkreis, die weniger als fünf Jahre am Markt sind, konnten knapp 2,5 Millionen aus dem ERP-Gründerkredit schöpfen. „Mir ist vor allem die nachhaltige Unterstützung von kleinen Betrieben, Handwerkern und Selbstständigen wichtig.

Darüber hinaus können Unternehmen, die sich wegen Corona in der Schieflage befinden, auch weiterhin Hilfen aus dem KfW-Sonderprogramm 2020 beantragen", regt Oßner, der im Haushaltsausschuss des Bundestags ist, an.

Seit Beginn der KfW-Corona-Hilfe am 23. März 2020 konnten bundesweit zehntausende Unternehmen mit Krediten des Bundes im Kampf gegen die Folgen der Pandemie unterstützt werden. Rund 70.000 Kreditanträge mit einem Gesamtvolumen von über 50 Milliarden Euro wurden eingereicht. Davon erhielten 96 Prozent bereits eine Zusage. Die Kredite können bei der Hausbank oder Sparkasse beantragt werden. Um den Banken die Kreditzusage zu erleichtern, übernimmt die KfW 80 bis 100 Prozent des Kreditrisikos und hat hierfür eine Garantie des Bundes erhalten.

Weitere Informationen: www.kfw.de/corona

Das Elterntaxi – eine Gefahr für alle

Wer kennt das nicht: Eltern, die ihre Kinder mit dem Auto am liebsten direkt bis ins Klassenzimmer kutschieren würden? Gehalten wird häufig an Bushaltestellen, im Halteverbot, auf dem Zebrastreifen oder in zweiter Reihe. Damit gefährden diese „Elterntaxis" letztlich nicht nur die anderen Kinder, die zu Fuß in die Schule gehen, sondern letztendlich auch ihre eigenen.

Auch wenn es in guter Absicht passiert, kann das Elterntaxi schnell gefährlich werden.

Für weitere Gefahrensituationen sorgen dabei:

- Staus, die nur zu noch mehr Hektik und Unvorsichtigkeit führen,
- zugeparkte Gehwege, die die Kinder auf weniger gesicherte Wege zwingt, um die Schule zu erreichen,
- gefährliche Wendemanöver der Autos,
- Halten in zweiter Reihe, wodurch die Kinder fast dazu genötigt werden, zwischen den Autos über die Straße zu huschen.

Aus diesem Grund wird immer wieder über Möglichkeiten diskutiert, wie man die Situation verbessern und Unfälle vermeiden kann. Mögliche praktikable Maßnahmen sind z.B. Elternhaltestellen. oder die „Taxikarte".

Elternhaltestellen sind letztlich eine gesondert ausgewiesene „Hol- und Bringzone" für die Kinder. Sie sollen ein gefahrloses Ein- und Aussteigen gewährleisten. In anderen Bundesländern haben sie sich bereits bewährt und auch in Bayern gibt es bereits die ersten entsprechenden Einrichtungen.

Die Taxikarte ist eine kleine Broschüre, die von Mitarbeitern des Zweckverbands Kommunale Verkehrssicherheit Oberpfalz ausgegeben wird, wenn Eltern sich nicht an die Verkehrsregeln halten. Die Broschüre hält anhand von Fakten und Unfallstatistiken vor Augen, wie gefährlich die Shuttle-Services tatsächlich sind.

Für die meisten Kinder bestehen die „althergebrachten" Möglichkeiten: zu Fuß gehen, mit Rad oder mit Bus fahren. So können sie das Verhalten als sicherer Verkehrsteilnehmer trainieren. Eltern sollten die Bewältigung des Schulwegs mit

ihren Sprösslingen allerdings im Vorfeld üben.

Zu Fuß oder mit dem Rad zur Schule statt mit dem „Eltern-Taxi" - das letzte Stück zum Eingang der Schule sollte man die Kinder selbst gehen lassen. So fördert man die Eigenverantwortung des Kindes.

HILFE
WENN'S KRACHT
Kelheimer
Karosserie-Werkstatt
Inhaber: Günther Schmid
Lackiererei • Spenglerei
Abschleppdienst Tag und Nacht
Franz-Pfaffenberger-Str. 30
93309 Kelheim / Donau
Telefon (0 94 41) 72 72
Telefax (0 94 41) 22 95
Mobil (0 175) 6 50 70 89
E-Mail kontakt@karosserie-werkstatt.de
Karosserie
Fachbetrieb

Inselcafé
Achtung ab November
Winteröffnungszeiten
April – Oktober Di Ruhetag
Mi – Mo Frühstück 8 – 11 Uhr
Kaffee / Kuchen / Brotzeit 14 – 20 Uhr
November – März Mo, Di Ruhetag
Mi – So Frühstück 8 – 11 Uhr
Kaffee / Kuchen / Brotzeit 14 – 18 Uhr
Inselstr. 1a • 93077 Bad Abbach • Tel. 09405 9570403
www.Campingplatz-Freizeitinsel.de

Welttag der Patientensicherheit stand unter dem Motto „WE CARE“

ASKLEPIOS
Klinikum Bad Abbach

Asklepios Klinikum Bad Abbach feiert „10 Jahre CIRS“! Eine Erfolgsgeschichte zum konzernweiten Lernen aus Fehlern – Für eine maximale Patientensicherheit

Am 17. September fand traditionell der von der WHO und dem „Aktionsbündnis Patientensicherheit“ ins Leben gerufene „Welttag der Patientensicherheit“ statt. Das Asklepios Klinikum Bad Abbach beteiligte sich wie viele andere Kliniken an der umfangreichen bundesweiten Kampagne der Klinikgruppe mit dem neuen Motto „WE CARE“. Zugleich fanden weltweit Aktivitäten zahlreicher Akteure aus allen Bereichen des Gesundheitswesens statt. Die ab diesem Tag insbesondere den Patienten präsentierten Maßnahmen des „Asklepios Programm Patientensicherheit“ reichten von Patientenarmbändern zur „sicheren Identifikation“ über Händehygiene und OP-Sicherheit bis hin zu konkreten Maßnahmen zur Arzneimitteltherapiesicherheit.

„Bei aller notwendigen Aufmerksamkeit, die aktuell auf dem Thema Corona liegt, lassen wir die Herausforderungen des Klinikbetriebs nie außer Acht. Seit Jahrzehnten engagieren wir uns in allen Belangen rund um das Thema ‚Patientensicherheit‘ für das Wohl unserer Patienten“, sagt Prof. Dr. med. Dr. h.c. Joachim Grifka, Ärztlicher Direktor im Asklepios Klinikum Bad Abbach. „Die Botschaft an unsere Patienten von WE CARE lautet: Wir kümmern uns um Sie, um Ihre Sicherheit! Als Klinik und als Mitarbeiter jeden Tag, rund um die Uhr!“, so Prof. Grifka weiter.
Besondere Vorkehrungen gegen Infektionen treffen wir z. B. durch den Einsatz unseres antibakteriziden Waschsets einschließlich Nasencreme, die am Vorabend und Morgen einer Operation aufgetragen wird. Darüber hinaus sind wir seit Jahren in deutschlandweiten Vergleichen führend bei geringem Antibiotikaverbrauch und geringen Infektionen.

Wie man frühzeitig aus Fehlern lernt

„Wir feiern in diesem Jahr auch ein besonderes Jubiläum“, berichtet Reiner Heuzeroth, Risikomanager im Konzernbereich Qualität, der vor genau 10 Jahren mit einem engagierten Team aus dem zentralen Bereich QM das „CIRS Asklepios“ ins Leben gerufen hat. Das Berichts- und Lernsystem zählt heute zu einem der größten Netzwerke Deutschlands und bietet konzernweit die Möglichkeit, Fehler frühzeitig zu erkennen, daraus zu lernen und damit die Sicherheit der Patienten maßgeblich zu verbessern. Die Zahlen und Meilensteine können sich sehen lassen:

CIRS wurde bereits mehrfach ausgezeichnet

In allen beteiligten Asklepios Kliniken sind bis heute über 13.000 Berichte eingegangen, die zu über 9.000 konkreten Maßnahmen zur Verbesserung der Sicherheit geführt haben. Die Erkenntnisse aus den Kliniken werden aufgearbeitet und als Warnhinweise („Safety first“) oder als „Fall des Monats“ an alle Mitarbeiter zurückgemeldet. Das Asklepios CIRS-Netz wurde bereits mehrfach ausgezeichnet, zuletzt mit dem Deutschen Preis für Patientensicherheit des „Aktionsbündnis Patientensicherheit“ in Berlin.

Ein weiterer Schwerpunkt in diesem Jahr ist das Thema Mobilisation und Dekubitusprävention. Patienten, die sich selbst nur wenig bewegen können, brauchen besondere Pflege: Bei ihnen muss stets darauf geachtet werden, dass sie sich nicht wundliegen. Deshalb werden in allen Krankenhäusern sogenannte Dekubitusprophylaxen durchgeführt. Dazu gibt es einen neuen Film anlässlich des Tages der Patientensicherheit Link zum Film zur Dekubitusprophylaxe:
https://schoenborn-media.com/videos/Asklepios/Patientengeschichte/Patientensicherheit.mp4

YouTube Link: https://youtu.be/F8NyUW5ZJHw

Kontakt für Rückfragen:
Asklepios Klinikum Bad Abbach
Unternehmenskommunikation & Marketing
Tel.: (09405) 18 24 80
E-Mail: e.vetter@asklepios.com

Besuchen Sie Asklepios im Internet, auf Facebook oder YouTube:
www.asklepios.com
gesundleben.asklepios.com
www.facebook.com/asklepioskliniken
www.youtube.com/asklepioskliniken

Pflege-Blog: „Wir sind Pflege“

DONNERSTAG 01.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Ludwigs-Apotheke, Brunngasse 1, Kelheim, Tel. 09441-3292

FREITAG 02.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Mühlstraße 2, Riedenburg, Tel. 09442-905030

SAMSTAG 03.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Asam-Apotheke, Hauptstraße 36, Rohr, Tel. 08783-967466

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Sophien-Apotheke, Riedenburger Straße 2, Kelheim, Tel. 09441-2266

SONNTAG 04.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Lilien-Apotheke, Liienthalstr. 58, Regensburg, Tel. 0941-30 77 96 35

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Stadt-Apotheke, Donaustraße 16, Kelheim, Tel. 09441-3696

MONTAG 05.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Rosen-Apotheke, Rottenburger Str. 4, Langquaid, Tel. 09452-2129

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Staren-Apotheke, Finkenstraße 4, Kelheim, Tel. 09441-9111

DIENSTAG 06.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-5219853

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Centro-Apotheke, Schäfflerstraße 1, Kelheim, Tel. 09441-178330

MITTWOCH 07.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, el. 09452-1456

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Hl.-Kreuz-Apotheke, Donaupark 6, Kelheim, Tel. 09441-10295

DONNERSTAG 08.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Bavaria-Apotheke, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, Tel. 09405-95350

„Musik die nie verklingt“

Im Kurhaus erklingt heute um 19 Uhr wieder ein Kurkonzert. Das Kurorchester unter Leitung von Markus Koppe spielt beliebte Melodien rund um die musikalische Stadt Wien, unter anderem von Strauss und Kálmán. Moderation und Gesang Gerd Winter. Eintritt 4 Euro. Die Musiker freuen sich über Ihren Besuch.
Bitte denken Sie an Ihren Mund-Nase-Schutz.

„Reise in das Reich der Wurzeln“

Der Sommer ist vorbei und die Kraft vieler Pflanzen ist wieder unter die Erde zurückgekehrt. Darum geht es bei der heutigen Kräuterwanderung. Man entdeckt Kräuter mit heilenden und essbaren Wurzeln und probiert wilde Wurzel-Delikatessen. Treffpunkt 17 Uhr, Bad Abbach Freizeitinsel, Inselbad, Teilnahmegebühr 5 Euro. Bitte denken Sie an den Mund-Nasenschutz. Anmeldung bis einen Tag vor der Führung unter 09405/ 95 99-0 oder info@bad-abbach.de

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Jakobs-Apotheke, Hauptstraße 1, Ihrlerstein, Tel. 09441-682393

FREITAG 09.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-2244

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
St.-Anna-Apotheke, Kelheimer Str. 5, Riedenburg, Tel. 09442-922040

SAMSTAG 10.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Ludwigs-Apotheke, Brunngasse 1, Kelheim, Tel. 09441-3292

SONNTAG 11.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Mühlstraße 2, Riedenburg, Tel. 09442-905030

MONTAG 12.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
St. Nikolaus-Apotheke, Hölkeringer Straße 9, Pentling, Tel. 0941-978 97

Asam-Apotheke, Hauptstraße 36, Rohr, Tel. 08783-967466

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Sophien-Apotheke, Riedenburger Straße 2, Kelheim, Tel. 09441-2266

DIENSTAG 13.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Albertus-Magnus-Apotheke, Regensburger Str. 8, Lappersdorf Tel. 0941-698 48 50

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Stadt-Apotheke, Donaustraße 16, Kelheim, Tel. 09441-3696

MITTWOCH 14.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Rosen-Apotheke, Rottenburger Str. 4, Langquaid, Tel. 09452-2129

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Staren-Apotheke, Finkenstraße 4, Kelheim, Tel. 09441-9111

DONNERSTAG 15.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-5219853

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Centro-Apotheke, Schäfflerstraße 1, Kelheim, Tel. 09441-178330

FREITAG 16.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Hl.-Kreuz-Apotheke, Donaupark 6, Kelheim, Tel. 09441-10295

SAMSTAG 17.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Bavaria-Apotheke, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, Tel. 09405-95350

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Jakobs-Apotheke, Hauptstraße 1, Ihrlerstein, Tel. 09441-682393

SONNTAG 18.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-2244

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
St.-Anna-Apotheke, Kelheimer Str. 5, Riedenburg, Tel. 09442-922040

MONTAG 19.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Ludwigs-Apotheke, Brunngasse 1, Kelheim, Tel. 09441-3292

DIENSTAG 20.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Mühlstraße 2, Riedenburg, Tel. 09442-905030

MITTWOCH 21.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Asam-Apotheke, Hauptstraße 36, Rohr, Tel. 08783-967466

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Sophien-Apotheke, Riedenburger Straße 2, Kelheim, Tel. 09441-2266

DONNERSTAG 22.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Stadtapotheke, Adolf-Schmetzer-Str. 14, Regensburg, Tel. 0941-599 33 80

„Musik zur Dämmerstunde“

Heute findet im Kurhaus um 19 Uhr ein Kurkonzert statt. Leitung Markus Koppe, Moderation und Gesang Gerd Winter. Eintritt 4 Euro. Bitte denken Sie an Ihren Mund-Nase-Schutz.

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Stadt-Apotheke, Donaustraße 16, Kelheim, Tel. 09441-3696

FREITAG 23.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Rosen-Apotheke, Rottenburger Str. 4, Langquaid, Tel. 09452-2129

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Staren-Apotheke, Finkenstraße 4, Kelheim, Tel. 09441-9111

SAMSTAG 24.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Gänshänger-Apotheke, Rathausplatz 7, Schierling, Tel. 09451-5219853

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Centro-Apotheke, Schäfflerstraße 1, Kelheim, Tel. 09441-178330

SONNTAG 25.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Markt-Apotheke, Marktplatz 21, Langquaid, Tel. 09452-1456

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Hl.-Kreuz-Apotheke, Donaupark 6, Kelheim, Tel. 09441-10295

MONTAG 26.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Bavaria-Apotheke, Raiffeisenstraße 19, Bad Abbach, Tel. 09405-95350

KELHEIM

Apotheken-Notdienst
Jakobs-Apotheke, Hauptstraße 1, Ihrlerstein, Tel. 09441-682393

DIENSTAG 27.10.2020

BAD ABBACH

Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Gutenbergring 1, Bad Abbach, Tel. 09405-2244

Wahre und fantastische Loch-G'schichtn

Etz werd's zünftig im Schulerloch – mit einer Führung in bayerischer Mundart. Nach einem deftigen Weißwurst-Essen geht es mit boarischer Direktheit auf den Spuren vom „Lochschuasta und seiner Mare" in die Höhle. So derb wie zu deren Zeiten wird es zwar (meistens) nicht, doch die Geschichten sind nichts für schwache Nerven. Die wahren Begebenheiten hinter den Berichten wurden vom Volksmund noch tüchtig ausgeschmückt. Wohin ist wohl der Erbauer der gelben Türme über dem Schulerloch verschwunden? Und hat die Lochschuasta Mare wirklich den Teufel in der Höhle erblickt? In dieser Führung sind ausnahmsweise nicht die Tropfsteine die Stars, sondern die unheimlichen, aufregenden und lustigen Geschehnisse, die sich im Lauf der Zeit unter der Erde ereignet haben. Denn das Schulerloch diente auch als Versteck für Diebesgut und als Bierlager. Dass die Höhle noch existiert, ist fast ein Wunder, da im Krieg eine Panzerfaust hineingeriet.

Den Standort des alten Plumpsklos dürfen die Besucher selbst herausfinden. **Termine: jeweils von 10.30 bis 11 Uhr am 3. und 4. Oktober.** Die Führung inklusive Weißwurst mit Breze und Bier kostet 14,90 Euro. Übrigens: Die Bezahlung von König Luitpold für die Höhlenführung der Lochschuasta Mare war eine Zigarre …

Grashüpfer-Logo für „Eh-da Flächen"

Lkr. Kelheim. Durch das Projekt „Der Landkreis Kelheim blüht auf: Eh-da Flächen im Landkreis Kelheim" werden ökologisch aufgewertete Flächen im Landkreis geschaffen, die unter anderen auch Insekten Nahrungsgrundlage und Heimstatt bieten. Das vom Amt für Ländliche Entwicklung geförderte und vom Landschaftspflegeverband Kelheim mit den Gemeinden und Landkreis initiierte Projekt hat Vorbildcharakter: Alle Gemeinden des Landkreises setzen sich für die Idee ein und stellen Flächen für das Projekt zur Verfügung, um etwas für mehr Artenvielfalt auf heimischen Flächen zu unternehmen. Eh-da Flächen, also Flächen die „eh da" sind, bekommen in Zukunft etwas mehr oder eine andere ökologisch orientierte Pflege und Unterstützung, um den Artenschatz von einst wieder neu zu beleben. Durch gezielte Pflege und andere Maßnahmen wie Neuansaat oder Mähgutübertragung heimischer Arten soll diesen Flächen neues Leben eingehaucht werden. Da die Entwicklung von faunistisch und floristisch wertvollen Flächen Zeit benötigt, kann es auf ihnen zeitweise auch schon mal „wilder" zugehen.

Die strukturreichen Eh-da Flächen entfalten also ihre Schönheit oft erst auf den zweiten Blick, denn ein schönes Buffet allein reicht unseren Insekten zum Überleben nicht aus. Sie brauchen auch eine schöne Wohngelegenheit. Solche Wohnstätten finden sich häufig in hohlen Stängeln abgeblühter Pflanzen. Auch in Rohböden oder Totholz finden sich ganze Kinderstuben unserer wertvollen Käfer und Fluginsekten. Damit Spaziergänger wissen, wo sich ein zweiter Blick eventuell lohnt, gerade wenn es etwas wilder zugeht, reifte die Idee für ein Eh-da Flächen-Logo. So wurden Kinder wie Erwachsene aufgefordert, heimische Insekten zu malen. Die Aktion fand im gesamten Landkreis sehr großen Anklang, so dass die Jury aus 89 Bildern von 37 Teilnehmern die drei Gewinnerbilder aussuchen durfte. „Die Wahl ist uns nicht leicht gefallen, es waren sehr viele tolle Bilder dabei", freute sich Michaela Powolny, ILE-Umsetzungsbegleitung für Eh-da Flächen im Landkreis Kelheim. Das erstplatzierte Insekt „Grashüpfer" von Silvia König (39) aus Herrnwahlthann schmückt zukünftig als Logo die neuen ökologischen Eh-da Flächen im Landkreis. Den zweiten Platz erhielt das Bild „Kleiner Feuerfalter" von Sarah Kolmeder (25) aus Mainburg. Der dritte Platz ging an das Bild „Ameise" vom neunjährigen Lorenz Thalmeier aus Unterempfenbach. Sie dürfen sich über Sachpreise freuen. Die Preisverleihung fand mit den Gewinnern im Landratsamt Kelheim zusammen mit dem Landrat Martin Neumeyer und dem Bürgermeister von Saal a.d. Donau (federführende Gemeinde) Christian Nerb statt. Alle gemalten Insekten kommen auf zwei verschiedene Poster des Projekts NATÜRLICH BAYERN.

Logo aus dem Gewinnerbild

KELHEIM
Apotheken-Notdienst
St.-Anna-Apotheke, Kelheimer Str. 5, Riedenburg, Tel. 09442-922040

MITTWOCH 28.10.2020
BAD ABBACH
Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Rathausplatz 5, Schierling, Tel. 09451-941313

KELHEIM
Apotheken-Notdienst
Ludwigs-Apotheke, Brunngasse 1, Kelheim, Tel. 09441-3292

DONNERSTAG 29.10.2020
BAD ABBACH
Apotheken-Notdienst
Marien-Apotheke, Hauptstraße 21, Saal, Tel. 09441-675006

KELHEIM
Apotheken-Notdienst
Burg-Apotheke, Mühlstraße 2, Riedenburg Tel. 09442-905030

FREITAG 30.10.2020
BAD ABBACH
Apotheken-Notdienst
Asam-Apotheke, Hauptstraße 36, Rohr, Tel. 08783-967466

KELHEIM
Apotheken-Notdienst
Sophien-Apotheke, Riedenburger Straße 2, Kelheim, Tel. 09441-2266

SAMSTAG 31.10.2020
BAD ABBACH
Apotheken-Notdienst
Apotheke am real, Hölkeringer Str. 22, Pentling, Tel. 0941-28 06 40

Adler-Apotheke (am Bischofshof)
Watmarkt 9, Regensburg
Tel. 0941-515 54

KELHEIM
Apotheken-Notdienst
Stadt-Apotheke, Donaustraße 16, Kelheim, Tel. 09441-3696

Neue Online-Plattform: Regionalität wird immer wichtiger

Liebe Leserin, lieber Leser,

seit Beginn der Coronakrise im März rückte die Regionalität immer mehr in den Fokus und gewinnt in dieser Zeit noch mehr an Bedeutung. Die Menschen rückten zusammen und das Miteinander stand im Vordergrund.

Voll regional. Voll gut

Zusammen mit unseren IT-Spezialisten und der Wirtschaftschaftsförderung des Landkreises haben wir „vollregional.de“ auf den Weg gebracht. Mit dieser Online-Plattform möchten wir die Anbieter aus der Heimatregion unterstützen und das Bewusstsein für regionale Produkte und Dienstleistungen stärken. Die Plattform kann von Anbietern und Konsumenten kostenlos genutzt werden.

Corona – der Landkreis ist gewappnet

Seit März tauschen wir uns in der Koordinierungsstelle im Landratsamt regelmäßig zur aktuellen Lage aus. Wie wichtig die beiden Klinikstandorten Kelheim und Mainburg sind, hat sich besonders während des bayernweiten Katastrophenfalls gezeigt. Das „Testzentrum Landkreis Kelheim“ ist seither in Betrieb und kann von allen Bürgerinnen und Bürgern genutzt werden.

Einsicht. Rücksicht. Zuversicht

Die Situation ist für uns alle eine enorme Herausforderung. Was mich jedoch sehr beeindruckt, ist der Zusammenhalt der Menschen in unserem Landkreis, der sich wirklich durch alle Bereiche zieht. Ich wünsche mir, dass dies weiterhin so bleibt, denn das Thema Corona wird uns alle noch eine gewisse Zeit begleiten. Allen empfehle ich weiterhin unsere „HAHA-Formel“: Händewaschen, Abstand halten, Hygienemaßnahmen und Alltagsmaske tragen. Miteinander geht’s!

In diesem Sinne alles Gute für Sie – und gesund bleiben!

Ihr Landrat Martin Neumeyer

Der einfache Weg zu weniger Rückenschmerzen...

...und im Aktionszeitraum bekommen Sie beim Kauf eines Lattoflex-Bettsystems ein **Lattokiss** (im Wert von 120 €) **gratis.**

Verbessert sich Ihr Schlaf nicht in 30 Tagen, dann nehmen wir Ihr Bettsystem wieder zurück. Hand drauf.
Sie haben Null Risiko!

lattoflex Geprüft & empfohlen AGR BdR

lattoflex® schlafwerk

Einrichtungshaus Küchenstudio gassner GmbH
www.moebelgassner.de info@moebelgassner.de
Riedenburger Str. 14 · 93309 Kelheim · Tel. 0 94 41 / 50 44-0
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr · Sa. 9 - 14 Uhr · 1. Sa. im Monat 9 - 16 Uhr

IMPRESSUM BAD ABBACHER / DER KELHEIMER

Herausgeber und Anzeigen:
Reidl Medienhaus GmbH
Hutackerweg 3, 93080 Pentling
Tel. 09405 9524-0, Fax 09405 9524-24
kontakt@reidl-medienhaus.de
www.reidl-medienhaus.de

Redaktionsleitung: Bettina von Sass, Freie Journalistin, Thomas-Mann-Str. 35, 93077 Bad Abbach, Tel. 09405 954588 oder Mobil 0177 8244194, bettina.von.sass@googlemail.com

Bildnachweis:
Bettina von Sass, privat, fotolia, FreePik.com, Vector4free

Produktion/Grafik/Druck:
Reidl Medienhaus GmbH

Hutackerweg 3, 93080 Pentling
Tel. 09405 9524-0, Fax 09405 9524-24
kontakt@bad-abbacher.de, www.reidl-medienhaus.de

Verteilung BAD ABBACHER:
an die Haushalte der Großgemeinde Bad Abbach sowie in Teugn, Matting und Hohengebraching.

DER KELHEIMER: an die Haushalte der Stadt Kelheim.

Auflage:
in der Region Bad Abbach und Kelheim in über 100 Auslagestellen.
Bei Nichterscheinen ohne Verschulden des Verlages und in allen Fällen höherer Gewalt bestehen keine Entschädigungsansprüche. Mit Namen bzw. „Profil“ oder „Anzeige“ gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für unverlangt eingesandte Fotos, Unterlagen, Manuskripte übernimmt der Verlag keine Verantwortung. Leserzuschriften geben ausschließlich die Meinung des Verfassers wieder. Die Redaktion behält sich vor, Leserzuschriften gekürzt zu veröffentlichen. Gerichtsstand und Erfüllungsort ist Regensburg.

Der BAD ABBACHER und DER KELHEIMER sind Mitglied der Verlegergemeinschaft Deutscher Kur-und Freizeitmagazine e. V.

Anzeigen- und Druckunterlagenschluss für die November-Ausgabe ist der 19. Oktober 2020

Genaue Termine erfahren Sie unter:
09405 9524-0 oder
kontakt@bad-abbacher.de

Elektroladesäulen für Bad Abbach

Neue Ladestationen wurden von Bürgermeister Dr. Benedikt Grünewald, dem REWAG-Vorstandsvorsitzenden Dr. Torsten Briegel und REWAG-Projektleiter Stefan Sulzenbacher (Foto, v. re.) in Betrieb genommen: Eine Station befindet sich im Zentrum beim Gasthof zur Post im Mühlbachweg, die zweite Station am Inselbad. Damit kann in Bad Abbach nun an insgesamt vier Elektroladestationen (acht Ladepunkte) umweltfreundlich gezapft werden.

„Klimaneutralität ist bei der E-Mobilität das entscheidende Kriterium für uns", sagte der REWAG-Vorstandsvorsitzende Dr. Torsten Briegel. „Es ist wichtig, die Akzeptanz für die Elektromobilität noch weiter zu erhöhen, indem man den Bürgerinnen und Bürgern mit einem flächendeckenden Netz an Lademöglichkeiten konkrete Anreize liefert."

Seit 2015 hat die REWAG mittlerweile mehr als 160 Ladesäulen in Regensburg und der Region errichtet, um damit das Thema nachhaltige Mobilität voran zu bringen. Rund 1300 Tonnen CO_2 konnten dadurch im Vergleich zum Pkw mit Verbrennungsmotor eingespart werden. Das entspricht etwa 8,5 Millionen Kilometern Fahrstrecke oder 213 Weltumrundungen. Aus allen Ladesäulen der REWAG kommt 100 Prozent regional erzeugter Ökostrom.

Bürgermeister Dr. Grünewald: „Ich sehe die CO_2-neutrale Fortbewegung als wichtigen Bestandteil einer sinnvollen Mobilitäts- und Energiewende und gehe davon aus, dass die Bad Abbacher auch unsere neuen Ladesäulen gerne nutzen werden." Eine laufend aktualisierte Übersicht über die Ladestationen in und um Regensburg findet man auf rewag.de

Abbachs Glückwünschkarten im neuen Look

Bürgermeister Benedikt Grünewald dankte dem Künstler Hans Prüll

Wer in Bad Abbach einen runden Geburtstag feiert oder neues Leben in die Welt gesetzt hat, den erwartet ein liebevoll gestaltetes kleines Kunstwerk: Seit dem Amtsantritt von Bürgermeister Dr. Benedikt Grünewald haben die Bad Abbacher Glückwunschkarten nämlich einen neuen Look – gestaltet vom ortsansässigen Künstler Hans Prüll. Nun ist dieser vom Bürgermeister für seine Zeichnung geehrt worden. Grünewald lobte das Panoramabild des Bad Abbacher Burgbergs samt Heinrichsturm und St.-Nikolaus-Kirche als „sehr gelungen und sehr schön". Damit habe die Gemeinde vielen Menschen eine große Freude machen können und das Motiv sei „eine hervorragende Visitenkarte für Bad Abbach, besser als jedes Foto".

Der Künstler Hans Prüll lebt selbst seit mehr als 40 Jahren im Kurort und ist vielen noch gut als Konrektor der Grundschule Bad Abbach oder als Marktgemeinderat bekannt. Seit etwa einem Jahrzehnt ist Prüll im Ruhestand – aber untätig noch lange nicht. Immer noch ist er 2. Vorsitzender der Gruppe Kunst der Weltenburger Akademie und beteiligt an zahlreichen Ausstellungen und Galerien in Bad Abbach, Kelheim oder Regensburg.

Prüll: „Für mich als Künstler war es eine Selbstverständlichkeit und Ehre, die Glückwunschkarten zu gestalten, als Benedikt mich gefragt hat." Eingereicht hatte er zehn verschiedene Motive – schnell stand das beliebteste fest. Die Bleistiftzeichnung dafür stamme aus einem seiner 75 Skizzenbücher, anschließend habe er sie eingescannt und nachträglich aquarelliert, so Prüll. „Aus der Bildauswahl, die ich eingereicht habe, hätte ich tatsächlich auch genau dieses genommen", schmunzelt er. Dass Grünewald sich mit seiner Bitte ausgerechnet an Prüll gewandt hat, ist kein Zufall: Einst war der sein Kunstlehrer an der Bad Abbacher Grundschule. Grünewald berichtet: „Er war ein toller Lehrer, auch menschlich – eben ein Pädagoge im besten Sinne. Ich habe ihm persönlich viel zu verdanken."

Zudem habe Prüll bei seiner Mathematiknote beim Übertritt „ein wenig Fantasie walten lassen". Auch seine Frau Elfriede plauderte aus dem Nähkästchen: Der junge Benedikt habe damals als Geschenk für den Lehrer sogar ein Frühstücksbrettchen gebastelt. „Und das benutzen wir heute noch", erzählte sie lachend. Nachdem die wichtigsten Anekdoten ausgetauscht waren, gab es als Belohnung Blumen für Elfriede Prüll und einen Zirngibl-Gutschein für Hans – sowie eine Glückwunschkarte „als Beleg". Lange hätte Hans Prüll aber sowieso nicht mehr warten müssen – nächstes Jahr wird er 75 und ist ganz regulär an der Reihe, eine der schönen Glückwunschkarten zu bekommen.

Dr. Grünewald mit seinem ehemaligen Kunstlehrer Hans Prüll *Foto: TK*

Thomas Kreidemeier

Ruhiges EFH
Gde. Pentling, ca. 152 m²
Wfl., DG weiter ausbaubar,
ca. 987 m² Grd., EBK,
Parkett, voll unterkellert,
Südterrasse,Garage
EUR 760.000,-
Verbrauchsausweis, Öl, 145 kwh/(m²a), BJ 1979
TRUMMER
Immobilien
Nußbergerstr. 6 **0941-44 76 33**

Schmidmeier ist wieder BP-Vorsitzender

Im mitgliederstärksten Ortsverband der Bayernpartei stand bei den Abbachern die turnusgemäße Neuwahl an. Martin Schmidmeier (Foto hinten, 2. v. rechts) wurde beim Fischerwirt ohne Gegenstimmen wieder zum Vorsitzenden gewählt. Michael Nüßle aus Oberndorf ist Stellvertreter.
Die Position des Schriftführers bekleidet Andreas Schambeck, und Ilona Schmidmeier verwaltet weiterhin die Finanzen. Andre Schäfer ist Kassenprüfer.

Das neue BP-Team *Foto: Schambeck*

Babytreffs finden ab Oktober wieder statt

Bad Abbach startet im Oktober wieder mit dem Babytreff im Kurhaus. Coronabedingt kommt es zu einigen Einschränkungen. So kann der gemeinsame Spielteppich nicht genutzt und kein Spielmaterial ausgeben werden.
Die Offenen Babytreffs im Landkreis bieten werdenden Eltern und Eltern mit Kindern unter 3 Jahren Gelegenheit, Kontakte zu knüpfen und sich auszutauschen – nun allerdings mit Abstand.
Bei allen Fragen „rund um Ihr Kind“ sind erfahrene Familienhebammen und Familienkinderkrankenschwestern für Sie da und beraten Sie in Ihrem persönlichen Anliegen. Außerdem können Sie Ihr Baby wiegen und messen lassen. Die im Kurhaus bekanntgegebenen Schutz- und Hygienemaßnahmen müssen natürlich unbedingt eingehalten werden.
Das Angebot ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist aktuell sinnvoll, aber nicht erforderlich.

„Offener Babytreff“: An jedem zweiten Donnerstag des Monats (nächster Termin 08.10.) von 10 Uhr bis 11.30 Uhr im Kurhaus, Kaiser-Karl-V.-Allee 5 (nicht an Feiertagen und in den Ferien), mit Familienhebamme Maria-Luise Sauter-Klausmann.

Weitere Informationen:
koki@landkreis-kelheim.de

„Bund wird Bad Abbach unterstützen!“

Bedrückende Haushaltslage: CSU-Bundestagsabgeordneter Oßner traf Bürgermeister

Bürgermeister Benedikt Grünewald und CSU-Bundestagsabgeordneter Florian Oßner *Foto: Hohenstatter*

Bad Abbach macht der Strukturwandel zu schaffen. Die Übernachtungszahlen sind seit Anfang der 1990er Jahre um rund 75 Prozent zurückgegangen, informierte Bürgermeister Dr. Benedikt Grünewald (CSU) den Bundestagsabgeordneten Florian Oßner bei einem intensiven Austausch über die zukünftige regionale Entwicklung. „Wir haben derzeit hohe Investitionslasten zu schultern“, sagte Dr. Grünewald. Allein die Sanierung und Erweiterung der Grund- und Mittelschule werde über 20 Millionen Euro kosten und schlage in diesem Jahr mit rund sieben und im nächsten Jahr mit rund drei bis vier Millionen zu Buche. Dementsprechend bedrückend sei auch die Haushaltslage des Marktes. Im Vergleich zu anderen Gemeinden im Landkreis Kelheim stehe Bad Abbach in Bezug auf die Gewerbesteuer mit rund zwei Millionen Euro bei 13.000 Einwohnern mäßig da. Hinzu kommen mit vielen anstehenden Projekten wie etwa der Sanierung des Kurhauses weitere Ausgaben in Millionenhöhe. Oßner sicherte Dr. Grünewald zu, dass der Bund Bad Abbach unterstützen möchte: „Wir haben im Bereich der Gewerbesteuer gemeinsam mit dem Freistaat Bayern bereits ein Kompensationsmodell beschlossen, welches unseren Gemeinden finanziell gehörig in dieser Krisenzeit unter die Arme greift“, sagte der Haushaltspolitiker.

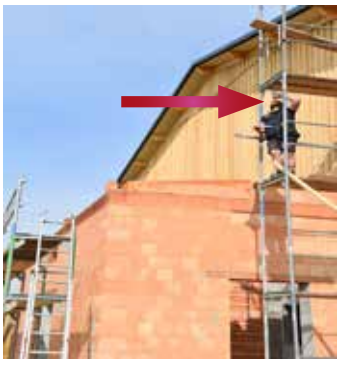
Neben den eigenen Baustellen beschäftigen den Bad Abbacher Bürgermeister aber auch die anderer Behörden. Der dreispurige Ausbau der B 16 im Bereich Lengfeld/Bad Abbach biete – etwa für die Entwicklung von dringend benötigten Gewerbeflächen – Möglichkeiten, die Dr. Grünewald unbedingt nutzen möchte. Der geplante neue Anschluss an die B 16 bringe für den Ortskern von Lengfeld eine große Entlastung, gleichzeitig müsse man aber auch die Sorgen der dadurch stärker belasteten Bürger ernstnehmen. Vor allem dürfe der neue Anschluss keinesfalls durch ein Brückenbauwerk realisiert werden; er favorisiere eine Unterführungslösung. „Nur mit einer Unterführung schützen wir das Landschaftsbild und vermeiden Lärmbelastungen für unsere Bürgerinnen und Bürger“, sagte Dr. Grünewald. Oßner, Mitglied im Ausschuss für Verkehr und digitale Infrastruktur, begrüßte die geplanten Maßnahmen des neuen Bürgermeisters: „Bad Abbach hat eine optimale Lage und ist damit sehr attraktiv, sowohl für Unternehmen als auch für die Wohnbebauung mit der sehr hohen Lebensqualität. Dazu braucht es aber ein angepasstes Infrastrukturnetz.“

Sowohl in Bezug auf die Breitband- als auch die Mobilfunkversorgung ist Bad Abbach gut aufgestellt. Vom Höfebonus wurde bereits Gebrauch gemacht und der Ausbau befindet sich in den letzten Zügen. Oßner: „Bad Abbach ist hervorragend an die Verbesserung der Mobil- und Breitbandversorgung im Ort herangegangen. Es handelt sich um eine echte Blaupause, welche beispielhaft für viele weitere in der Region stehen kann.“

Ein Ziel von Dr. Grünewald bleibt, die Ortsmitte zu beruhigen und den Kreuzungsbereich rund um das Rathaus zu entzerren. Dazu müsse gegebenenfalls die durch Bad Abbach laufende Staatsstraße St2143 zu einer Gemeindestraße zurückgestuft werden. Ein Verkehrskonzept soll weiterhin die Radwegeverläufe und den Fußgängerfluss sicherstellen. Grünewald und Oßner wollen sich auch in Zukunft bei Maßnahmen, die der Bund unterstützen kann, eng abstimmen.

Richtfest für Hochbehälter

Am Wallnerberg in Bad Abbach entsteht ein neuer Wasserspeicher. Nun war Richtfest für den Hochbehälter, der mit einem Fassungsvermögen von 1500 m3 rund 10.000 Einwohner in Bad Abbach, Oberndorf und Peising versorgen wird. Im August nächsten Jahres soll der Edelstahlbau mit Holzhalle ans Netz gehen. Kosten: 2,9 Millionen Euro.



Passend zum Wasserspeicher: Schluck aus der Wasserflasche beim Richtfest-Spruch. *Foto: BvS*

Wasserpreis steigt für Familie um 10 Euro pro Monat

Den Bad Abbachern bleibt nichts anderes übrig: Die Erhöhung des Wasserpreises werden sie buchstäblich schlucken müssen. Der steigt ab Oktober um stattliche 50 Prozent. Für eine vierköpfige Familie (angenommener Verbrauch: 160 Kubikmeter Trinkwasser) bedeutet das etwa 120 Euro mehr pro Jahr. Der Kubikmeter kostet 20 Cent mehr und die Grundgebühr steigt um 40 Euro.

Der Verbandsvorsitzende Dr. Benedikt Grünewald sagte bei der Sitzung des Zweckverbandes: „Das musste jedem klar sein. Es ergeben sich rechnerisch keine Alternativen.“ Grund für die gestiegenen Kosten sind vor allem die Millionen-Investitionen in Neubau und Sanierung von Hochbehältern. Nach langen Diskussionen hatte man sich im Vorfeld darauf geeinigt, 70 Prozent der Kosten über einen Verbesserungsbeitrag zu finanzieren und 30 Prozent über den Wasserpreis. Alle Verbandsräte stimmten der neuen Satzung zu.

Anzeige/Flyer

Sicher durch Herbst und Winter

Lassen Sie Ihre Sehleistung kostenfrei prüfen: Während der bundesweiten „Woche des Sehens“ vom 8. bis 16. Oktober ist das im SEHZENTRUM Optik Eichinger möglich. Gerade im Herbst und Winter geht es um Ihre Sicherheit: Schlechte Sicht- und Lichtverhältnisse machen die Wahrnehmung besonders schwierig. Kommen dann noch eine unentdeckte Fehlsichtigkeit, mangelhaftes Kontrastsehen oder Grauer Star hinzu, kann es zum Beispiel im Straßenverkehr zu gefährlichen Fehleinschätzungen kommen. Im Sehzentrum werden nach verschiedenen Tests und Messungen die festgestellten Werte in einem persönlichen SEHPASS dokumentiert.

Sehzentrum Optik Eichinger
Raiffeisenstr. 19, Bad Abbach
Tel. 09405 / 55 99

Unser Oktober-Rätsel

Liebe Rätselfreunde!

Kaiser Heinrich II. als Portalfigur der Adamspforte am Bamberger Dom
Foto: privat

Diesmal geht es um Kaiser Heinrich II. (973-1024), dem größten Sohn unserer Marktgemeinde und dem einzigen Abbacher, dessen Karriere mit der römisch-deutsche Kaiserwürde gekrönt und der 120 Jahre nach seinem Tode auch noch samt Gattin heiliggesprochen wurde. Heinrich kam auf dem Abbacher Burgberg zur Welt und ruht neben seiner Gemahlin Kunigunde, geb. von Luxemburg (975-1040), im romanischen Bamberger Dom St. Peter und St. Georg. Das imposante Hochgrab aus Marmor schuf Tilman Riemenschneider, die Reliefs auf den Seitenwänden zeigen Legenden aus dem Leben des Kaiserpaares. In einer Szene streiten sich z. B. der Erzengel Michael und der Satan um die Seele Kaiser Heinrichs. Als der Hl. Laurentius einen Kelch als Zeichen für dessen fromme Taten in die Waagschale legt, schlägt sie zugunsten Heinrichs aus.

Schicken Sie die jeweils richtigen Antworten per Postkarte **bis zum 15. Oktober 2020** an Bettina von Sass, Thomas-Mann-Straße 35, 93077 Bad Abbach oder als E-Mail an: **bettina.von.sass@googlemail.com**. Zu gewinnen gibt es diesmal einen Einkaufsgutschein (30 Euro) von Edeka-Dillinger.

Frage 1:
Wie so viele Herrscher schätzte es auch Heinrich II., Kriege zu führen. Wo fanden sie statt?

Antwort 1:
Er führte mehrere Feldzüge in Italien und gegen Polen, allesamt nicht erfolgreich.

Antwort 2:
Nach Eroberung der nordfriesischen Inseln verkündete Heinrich auf Sylt den „Frieden von Kampen" (1018); seitdem darf dort mit kaiserlichen Gnaden nackt gebadet werden ...

Antwort 3:
An der Seite seines Schulfreundes Hannibal kämpften Heinrichs Divisionen mit mäßigem Erfolg im 2. punischen Krieg ...

Frage 2:
Für wen ist denn dieser Hl. Laurentius Schutzpatron?

Antwort 1:
Für Bäcker, Bierbrauer, Textilreiniger und Köche, für Archivare und Bibliothekare. Auch bei Hexenschuss, Ischias und Hauterkrankungen wird er angerufen.

Antwort 2:
Für private Kreditvermittler, Anlageberater und Moderator*innen beim Teleshopping ...

Antwort 3:
Für Chocolatieres, Confiseure, Pâtisseure und Gourmands ...

Lösung des August/Sept.-Rätsels:
Frage 1 – Antwort 2, Frage 2 – Antwort 3.

Gewonnen hat Evi Walsberger aus Bad Abbach.

Anti-Stress-Kurse im vhs-Herbst besonders begehrt

Findet man Räume, die ausreichend Abstand gewährleisten? Und sind genügend Referenten bereit zu unterrichten? Diese Fragen stellte sich bei ihrer Programmplanung die vhs-Abensberg, die jetzt für ihre Abbacher Zweigstelle das neue Heft vorstellte. Doch es hat geklappt" Leiterin Katrin Koller-Ferch: „Wir mussten zwar einige Kurse abspecken bzw. die Termine reduzieren, aber wir freuen uns über die Anmeldezahlen." Die Leute seien offenbar froh, dass es weitergeht. Das letzte Semester war wegen Corona komplett ausgefallen.
„Die neuen vhs-Kurse im Herbst und Winter sind ein Baustein zur Normalität." Das stellte auch die vhs-Gemeindebeauftragte Tina Grünewald fest. Sie freue sich, dass man „in diesen nicht einfachen Zeiten den Bürgern etwas Schönes bieten kann". Besonders gefragt sind Sport- und Sprachkurse, Highlights sind Kurse zur Stress-Bewältigung, „alles, was Psyche und Körper stärkt". Veranstaltungsorte sind Kursaal, Asklepios-Klinik, Kaiser-Therme und Ballettschule Hoffmann.
Der neue vhs-Katalog liegt wie immer bei den Banken aus, in der Bücherei, Kurverwaltung, Kaiser-Therme und in der Praxis Dr. Mathies. *BvS*

Happy End für die Oberndorfer Feuerwehr

Die Oberndorfer brauchten viiiel Geduld, aber nun ist es geschafft: Nach neun Jahren Wartezeit und einer komplizierten Entstehungsphase haben sie ihr ersehntes neues Feuerwehrgerätehaus. Auch die Einweihung, die nun in kleinerem Rahmen stattfand, verzögerte sich wegen Corona. Doch schließlich wurde mit Landrat Martin Neumeyer, Rathaus-Chef Dr. Benedikt Grünewald und Abbachs ehemaligem Bürgermeister Ludwig Wachs das Happy End gefeiert. Das Gebäude kostete 1,5 Millionen, die beiden Stellplätze beherbergen das Feuerwehrfahrzeug und ein Boot. Außerdem gibt es im Obergeschoss einen Schulungsraum, ein Stüberl, ein Lager und Umkleiden.

Kommandant Daniel Feil (li.) und der Vorsitzende Josef Gleixner bei der symbolischen Schlüsselübergabe

Die Feuerwehr kommt auch bei Herzstillstand

Minuten entscheiden über Leben und Tod: Seit 2014 gibt es das T-CPR-Team in Abbach

Es war zunächst ein Notruf, wie ihn das T-CPR-Team der Abbacher Freiwilligen Feuerwehr seit 2014 mehrmals im Jahr bekommt: „Herzstillstand“. Bei aller Dramatik, die jeder einzelne Fall bedeutet, schien es ein „normaler“ Einsatz zu sein – wie jedes Mal allerdings verbunden mit der bangen Frage: Kommen wir rechtzeitig? Als die Einsatzkräfte mit ihrem Defibrillator eintrafen, erlebten sie einen der schlimmsten Momente in ihrem Leben: Der Patient war ihr eigener Feuerwehrkamerad. Alle Versuche ihm zu helfen waren vergebens. „Das war besonders furchtbar für uns“, erzählt Maximilian Neubauer, stellv. Kommandant der Abbacher Wehr.

Doch das Team wurde in den vergangenen sechs Jahren mehrmals zum Lebensretter, „von insgesamt 45 Reanimations-Einsätzen konnten wir vier Personen wiederbeleben.“ Aufgabe sei es, die Zeit zwischen dem Notruf und dem Eintreffen des Rettungsdienstes zu überbrücken. „Mit jeder Minute, in der kein Sauerstoff durch den Blutkreislauf gepumpt wird, sinkt die Chance, dass die Person überlebt, da wichtige Organe und das Gehirn enorme Schäden davontragen. Nach etwa fünf Minuten bestehen nur noch minimale Überlebenschancen, wenn keine Wiederbelebung stattgefunden hat. Bei einem sogenannten Kammerflimmern des Herzens versuchen mit dem Defibrillator, wieder einen gleichmäßigen Herzrhythmus herzustellen“, erklärt Neubauer. „Wir können schneller da sein als der Notarzt, nämlich nach etwa fünf bis acht Minuten statt nach durchschnittlich zwölf Minuten.“

Parallel läuft die „Telefonreanimation“ (Abkürzung: T-CPR) durch

Kommandant Mathias Prasch mit Maximilian Neubauer (Leiter T-CPR-Team) und Benedikt Hartmann (stellv. Leiter T-CPR-Team, v. li.) *Foto: BvS*

Angehörige oder andere Notfallzeugen. „Häufig haben sie Angst, etwas falsch zu machen. Dabei ist die Vorgehensweise ganz einfach.“ Diese Menschen, so Neubauer, können sofort aktiv werden. So steigen die Chancen des Patienten zu überleben. „Die Helfer werden gleich nach ihrem Notruf durch einen Disponenten der Integrierten Leitstelle Landshut angeleitet und führen Schritt für Schritt die Wiederbelebungsmaßnahmen dur ch.“ *BvS*

So können Sie im Notfall selbst helfen

T-CPR: Telefonische Reanimationsunterstützung (CardioPulmonaleReanimation)

So gehen Sie im Notfall vor

1 | Prüfen: Keine Reaktion? Keine oder keine normale Atmung?
2 | Rufen: Rufen Sie „112“ an. Oder veranlassen Sie eine andere Person zum Notruf.
3 | Drücken: Drücken Sie fest und schnell in der Mitte des Brustkorbs: mindestens 100 x pro Minute. Hören Sie nicht auf, bis Hilfe eintrifft.

Den genauen Ablauf der Anleitung durch den Mitarbeiter der Integrierten Leitstelle lesen Sie hier: https://feuerwehr-bad-abbach.de/index.php/fachbereiche/t-cpr/alblaufschema

Wer finanziert die medizinische Ausrüstung?

Im Juni 2014 wurde durch Spenden der Sparkasse, Raiffeisenbank Bad Abbach-Saal eG und der Angrüner-Stiftung Bad Abbach ein Defibrillator angeschafft und ist seitdem im Feuerwehrgerätehaus Bad Abbach stationiert. Im Falle eines Einsatzes, fallen Kosten für Klebeelektroden des Defibrillator, Kleinzubehör und ggf. die Lohnfortzahlung der Einsatzkräfte an. Diese Kosten trägt die Kommune selbst.

Pilotprojekt und Regelbtrieb

Im September 2015 wurde dieses auf ein Jahr angesetzte Pilotprojekt von Vertretern der Feuerwehren, des Rettungsdienstes und der Projektleitung für gelungen erklärt und inden Regelbetrieb über. Das Projekt begannen ursprünglich Feuerwehren im Landkreis Kelheim, die diese Sonderaufgabe ausführen.

Wir kümmern uns um Ihre Versicherungs- und Finanzfragen

Kutlu & Kollegen

Kochstr. 3
93077 Bad Abbach
Telefon 09405 95 53 75 6
info@kutlu.lvm.de

LVM VERSICHERUNG

NOTFALLNUMMERN (alle Angaben ohne Gewähr)

- Rettungsdienst, Notarzt, Feuerwehr ☎ **112**
- Polizei ☎ **110**
- Goldberg-Klinik ☎ **09441-702-0**
- Uniklinik Regensburg ☎ **0941-944-0**
- Asklepios Klinikum Bad Abbach ☎ **09405-18-0**
- Malteser Hilfsdienst e. V. ☎ **0941-585 15 55**
- Johanniter Unfallhilfe: ☎ **09407-300-0**
- Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst ☎ **116 117**
- Notdienst-Apotheken, Ärztlicher Bereitschaftsdienst, Giftnotruf
  www.apotheken.de / www.aponet.de
- Zahnärztlicher Notdienst (A&V e.V.)
  www.zahnarzt-notdienst.de

MARKT BAD ABBACH

- Gemeindeverwaltung, Rathaus
  Raiffeisenstr. 72, ☎ 09405-95900

ABWASSER

- Zweckverband zur Abwasserbeseitigung,
  Geschäftsstelle: Am Pfaffenberg 1, Lengfeld
  ☎ 09405-95 54 81 50 (24-Stunden-Notruf)
  Fax: 09405-955 48 29 (nur für Teugn, Lengfeld inkl. Alkofen und Mühlberg – bei Abwasserproblemen in den anderen Gemeinden bitte den Markt Bad Abbach unter ☎ 0171-732 69 10 kontaktieren)

Ambulante PFLEGE

- Hildegard Bartl, Häusliche Krankenpflege,
  Kaiser-Heinrich-II.-Straße 1, Bad Abbach,
  ☎ 09405-91 96 43, Mobil: 0170-907 39 08
- Caritas-Sozialstation Bad Abbach, Ambulante Pflege, Gutenbergring 2, ☎ 09405-96055

HELSKE PEOPLE CARE

- Pflegedienst HELSKE Bad Abbach
  Kaiser-Heinrich-II.-Str. 15, 93077 Bad Abbach
  ☎ 09405-20 68 482
  www.helskepeoplecare.de
  Leistungen: Behandlungspflege, Grundpflege, Hauswirtschaftliche Tätigkeiten, Palliative Versorgung, Hausnotruf
- Caritas-Sozialstation Bad Abbach
  Gutenbergring 2 · Tel. 09405/960 55
  sozialstation.badabbach@caritas-kelheim.de
  caritas-kelheim.de

APOTHEKEN

- Bavaria-Apotheke, 93077 Bad Abbach,
  „Neuer Markt", ☎ 09405-95350
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- Burg-Apotheke, Bad Abbach
  „Shopping-Center", ☎ 09405-2244
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- Apotheke am Real, Pentling
  Hölkeringer Str. 22, ☎ 0941-28 06 40
- St. Nikolaus-Apotheke, J. Schlachtmeier
  Hölkeringer Str. 9, 93080 Pentling
  ☎ 0941-97897, Fax 0941-99 83 26

ÄRZTE

- Augenarztcentrum Dr. Rausch – Dr. Pilz – Dr. Schlegel, Gemeinschaftspraxis, Gutenbergring 2, Shoppingcenter, 93077 Bad Abbach, ☎ 09405-6980, Hauptpraxis: Donaupark 6, 93309 Kelheim, ☎ 09441-9430, **www.augenarztcentrum.de**

AUGENARZT PRAXIS Bad Abbach

- Augenarzt Praxis Bad Abbach, Kaiser-Karl-V.-Allee 12, 93077 Bad Abbach, ☎ 09405-957 83 30
  Sprechzeiten: Di. 14.30–17.30, Mi. 9.00–12.00 u. 13.00–15.30 Uhr, Do. 14.00–16.30 Uhr NEU: Jeden 1., 2., 3. Do im Monat von 8.00–12:00 Uhr
- Frauenärzte Ihrer Nähe, Überörtliche Gemeinschaftspraxis (Ambulante Operationen, Pränatale Diagnostik, Onkologisch verantwortliche Ärzte, Hormon-und Stoffwechseltherapie, Ernährungsmedizin, Anti-Aging-Medizin, Akupunktur), Dr. med. Andreas Lenz, Dr. med. Michael Büchner Heike, Schütz-Zamparini
  Hauptsitz: Gutenbergring 2,
  Shopping-Center, Bad Abbach, ☎ 09405-1713
  www.frauenaerzte-ihrer-naehe.de
- Zahnarzt-Praxis Dr. Thomas Frank, Bad Abbach, Gutenbergring 2, Shopping Center, ☎ 09405-96 31 44, **www.drthomasfrank.de**
- Zahnarzt-Praxis Dres. Bettina und Bernd Mathies, Bad Abbach, Kochstr. 2,
  ☎ 09405-4777,
  www.zahnarztpraxis-mathies.de
- Zahnmedizinische Praxis M. Stellwag, Bad Abbach, Römerstr. 51 (im neuen Rathaus)
  ☎ 09405-96056, **www.praxis-aldente.com**
- Facharztpraxis für Innere Medizin Kardiologie, Rheumatologie & TCM
  Dr. Manuel Kaufmann – Internist und Kardiologe, Notfallmediziner komplette nichtinvasive Kardiologie, Schrittmacherabfragen
  Dr. Petra Kaufmann – Internistin und Rheumatologin, TCM, Akupunktur, Rheumatologin und Master of Chinese Medicine (MCM), University of Taichung
  Dr. Wolfgang Kaufmann – Internist, TCM, Akupunktur, Internist und Master of Chinese Medicine (MCM), University of Taichung
  Tel.: 09405 / 95330 · **www.dr-kaufmann.com**
- Zahnarztpraxis Sabine Vogl, Raiffeisenstr. 19 (im Neuen Markt), Bad Abbach, ☎ 09405-962420, **www.zahnarztpraxis-sabine-vogl.de**
- **TCM – Traditionelle Chinesische Medizin**
  Frau Dr. Jiyan Shi, Raiffeisenstraße 19 / I
  93077 Bad Abbach, ☎ 09405/ 500 96 88
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

AUTO-/KAROSSERIE-WERKSTATT

- Reisinger Karosserie GmbH, Regensburg, Abensstr. 6, ☎ 0941-42299,
  info@karosserie-reisinger.de

BADEMODEN

- Palm Beach
  PB Bade & Freizeitmode GmbH, Industriestraße 1
  93077 Bad Abbach, ☎ (9405) 9595-15
  Mobil (0170) 240 74 87, Fax (09405) 9595-65
  www.palmbeach-bademoden.de
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

BÄCKEREI

BÄRENBÄCK ALTBAYRISCHES HOLZOFENBROT

- BÄRENBÄCK – Altbayrisches Holzofenbrot
  Ihrlerstein • Langquaid • Hienheim • Essing • Saal
  Hauptfiliale Saal: Hauptstraße 27
  93342 Saal an der Donau, ☎ 09441-8281
  www.baerenbaeck.de
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- EDEKA Dillinger
  ⇨ ***siehe auch* LEBENSMITTEL**

BANKEN

- Kreissparkasse Kelheim ☎ 09441 299-0
- Raiffeisenbank Kreis Kelheim eG
  ☎ 09405-5090, **www.rbba.de**

BAUUNTERNEHMEN

- **Auch Kleinstaufträge rund um's Haus:**
  Tobias Fleischmann Bauunternehmen
  Maurer- und Betonbaumeister
  Ludwig-Thoma-Str. 7, 93077 Bad Abbach
  ☎ 09405-94 98 81 20, Fax 09405-94988129
  fleischmann-bau@web.de
  www.fleischmann-bauunternehmen.de
- Stockmeier, J. Bauunternehmen, Transporte, Zimmerei, Sägewerk, Hänghofstr. 2,
  93080 Pentling-Poign, ☎ 09405-96 23 80,
  Fax 09405-96 23 81

BESTATTUNGEN

- „Friede", Regensburg, Adolf-Schmetzer-Str. 22,
  ☎ 0941-794004
- Pietät Bestattungen,Kochstr. 11, Bad Abbach,
  ☎ 09405-4779 und
  Prüfeninger Str. 78, 93049 Regenburg,
  ☎ 0941-21967, Fax: 0941-22748

BÜROMÖBEL

- Gerhard Auburger,
  Die funktionelle Wohn-Idee,
  St.-Georg-Straße 12, 93077 Bad Abbach/
  Peising, ☎ 09405-6685, Fax: 09405-6642,
  www.auburger-wohnidee.de
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

BÜROTECHNIK

- Gerhard Schuller, Bürosysteme und Kopierladen, Bad Abbach,☎ 09405-96 34 29,
  Mobil: 0171-347 92 97, gerhardschuller@gmx.de

DROGERIEMARKT

dm

- dm-Drogeriemarkt
  Gutenbergring 5a (neben Aldi), 93077 Bad Abbach, ☎ 09405/500 93 58, **www.dm.de**
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

ELEKTRO-INSTALLATION

- Elektro Bierek, Am Unteren Weinberg 19a, Oberndorf, ☎ 09405-96 15 28,
  Fax: 09405-94 16 74, info@elektro-bierek.de
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- Elektro Schöner, Lerchenstr. 9, Bad Abbach,
  ☎ 09405-96 21 70, Fax: 09405-96 21 71
  Mobil: 0172-848 31 12
- Elektrotechnik Wolfseher & Schmid, Zeilerweg 22, 93152 Nittendorf, ☎ 09404-954 80 81,
  Mobil: 0170/314 33 69 u. 0175/243 17 74,
  Fax: 09405/5009365, info@elektrotechnik-ws.de

ERGOTHERAPIE

- Ergotherapie-Praxis Rüdiger Hanl, Handtherapie, Entwicklungsförderung – Rehabilitation, Bad Abbach, Gutenbergring 2,
  Shopping Center, ☎ 09405-96 34 44,
  www.ergotherapie-hanl.de

FINANZBERATUNG

ZIEREIS

- ZIEREIS Finanz-, Versicherungs- & Immoservice Regensburger Str. 120, 93309 Kelheim
  ☎ 09441-29223, Fax: 09441-29218
  info@finanzpool-ziereis.de,
  www.finanz-immo-service.de

FITNESS

- Vita-Ferstl, Bad Abbach „Neuer Markt"
  ☎ 09405-952811

FLIESEN

- Fliesenverlegung – Wohnraumrenovierung
  Harald Neidl, ☎ 09405-96 18 55,
  Mobil: 0175-425 32 11

GARTENBAU/-PFLEGE

- Gartengestaltung Hans und Elke Schwertner GbR, Teuertinger Straße 10, Buchhofen bei Saal,
  ☎ 09441-8786, Fax: 09441-80866,
  www.garten-schwertner.de,
  info@garten-schwertner.de
- Danny Hüttig, Gartengestaltung u. Pflege, Pflasterarbeiten, Beregnungsanlagen, Bad Abbach,
  ☎ 09405-6990, Mobil: 0172-852 43 46,
  info@garten-huettig.de
- Garten- u. Landschaftsbau Kellner, Oberndorf, Donaustraße 43, ☎ 09405-91 90 52,
  mobil 0160-96 70 58 01

GASTSTÄTTE/BIERGÄRTEN

- Pension – Gaststätte Wastlwirt, Bad Abbach
  Gerhart-Hauptmann-Str. 25, ☎ 09405-4569,
  Fax: 09405-6246, wastlwirt@web.de
  Donnerstag Ruhetag, f. bes. Anlässe geöffnet.
  Schöner Biergarten, Kinderspielplatz
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

GLASEREI

- Biersack, Bad Abbach, Kochstr. 41,
  ☎ 09405-4348

GUTACHTER

- Sachverständiger Hertel GmbH (Wert- oder Beweisgutachten im Schadensfall), Pentling, Schlehenweg 1, ☎ 09405-96 20 73
- Orthopädischer, unfallchirurgischer Gutachter Dr. Thomas-Albert Scherg, Lengfeld,
  Am Golfplatz 15, ☎ 09405-94 07 61

HEILPRAKTIKER

- Heilpraxis, Uta Appoltshauser (Heilpraktikerin), Goethestr. 23, Bad Abbach, ☎ 09405-940728, uta@appoltshauser.de
- Claudia Scherg, Praxis für klassiche Homöopathie (Dipl.), Schmerztherapie, Physiotherapie,
  Am Golfplatz 15, Lengfeld, ☎ 09405-957 78 77,
  Mobil: 0170-313 39 42
- Praxis für Naturheilkunde Karin Zettl,
  Bad Abbach, Goldtalstr.7 I. OG, ☎ 09405-5191

HEILPRAKTIKER / PSYCHOTHERAPIE

- Praxis amale´ -Corinna- Dolores Arndt
  Heilpraktikerin auf dem Gebiet der Psychotherapie nach HeilprG, Bad Abbach, Goldtalstraße 15
  Seiteneingang
  ☎ 015222868922 www.amale-regensburg.de

HEISSMANGEL

- Gabi Ostermeier, Gartenstr. 14,
  Bad Abbach/Peising, ☎ 09405-4555

HÖRGERÄTE

- Schiller & Gebert Hörgeräte GmbH
  Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7, 93077 Bad Abbach,
  ☎ 09405-9698934, **www.schiller-gebert.de**
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

IMMOBILIEN

- Raiffeisenbank Bad Abbach-Saal eG
  Immobilienabteilung, ☎ 09405 509-310
  www.rb-bad-abbach-saal.de/immobilien
- RE/MAX Immobilien – Ihr Makler vor Ort
  Steffen Hemme – Dipl. Immobilienwirt (DIA)
  ☎ 0941-307 70 21 – Mobil 0175-405 85 13
  www.hemme-remax.de
  steffen.hemme@remax.de

TBI Ihre Immobilie in besten Händen

- info@tbi.gmbh, www.tbi.gmbh
  ☎ 0160 8059 567

KRANKENGYMNASTIK

- Physiotherapie Maximilian Otholt
  Gutenbergring 2, Shopping-Center,
  ☎ 09405-941 94 48
- Physiotherapie Astrid Seidel, Kaiser-Heinrich II-Str. 19, Bad Abbach, ☎ 09405-96 53 0 55
- Vita-Ferstl, Bad Abbach „Neuer Markt"
  ☎ 09405-95 28 11

KRANKENHÄUSER

- Asklepios Klinikum Bad Abbach, Klinik und Poliklinik für Orthopädie, -Notfallambulanz-, Klinik und Poliklinik für Rheumatologie,
  Kaiser-Karl V.-Allee 3, Bad Abbach
  ☎ 09405-18-0, Fax: 09405-18-2900
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
- Goldberg-Klinik Kelheim GmbH, Traubenweg 3 Kelheim, ☎ 09441-7020, Fax: 09441-702-1019
  Notaufnahme: ☎ 09441-702-3222,
  Hebammenbereitschaft: ☎ 09441-702-4460
- Reha-Klinik, Asklepios Klinikum Bad Abbach
  Zentrum für orthopädische und rheumatologische Rehabilitation, Stinkelbrunnstr. 10,
  Bad Abbach, ☎ 09405-18-0, Fax: 09405-18-1015

LEBENSMITTEL

EDEKA Dillinger

- Bad Abbach, Goldtalstr. 1, ☎ 09405-961999
  aktivmarkt-dillinger@t-online.de
  www.dillinger.aktiv-markt.de
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

LOTTO

- EDEKA Dillinger

MEDIATION

- Metzner & Striepling, Mediation, Konflikt-/Verhandlungsmanagement, Weißenburgstr. 23,
  93055 Regensburg,☎ 0941-206 77 47
  www.metzner-striepling.de
  ⇨ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

METZGEREI

- Metzgerei Krain, Bad Abbach, Lengfeld, Industriestr. 7, ☎ 09405-969 92 70
  Shopping Center, ☎ 09405-94 10 67
- EDEKA Dillinger
  Dry-Aged-Beef aus eigener Herstellung
  ⇨ ***siehe auch* LEBENSMITTEL**

MUSIKSCHULE

- Musik-Akademie Bad Abbach, Viktor Dukart
  Unterrichtsort: Goldtalstraße 9a, Bad Abbach
  ☎ 09405-95 45 33 oder 09405-1367
  www.musikakademie-bad-abbach.de

◆ P.M.I.O. / Musikschule Regensburg Zweigstelle Bad Abbach, Goldtalstraße 7 ☎ Zentrale: 0941-56 53 53, **www.pmio.de**

PARTYSERVICE

◆ Metzgerei Krain, Bad Abbach, Lengfeld, Industriestr. 7, ☎ 09405-969 92 70 Shopping Center, ☎ 09405-94 10 67
➪ ***siehe auch* METZGEREI**

PHYSIOTHERAPIE

◆ Physikalisch-Therapeutische Ambulanz im Asklepios Klinikum Bad Abbach, Kaiser-Karl V.-Allee 3, ☎ 09405-18-2376
◆ Vita-Ferstl, Bad Abbach „Neuer Markt" ☎ 09405-952811
◆ Anett Möckel, Physiotherapie, Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7, Bad Abbach, ☎ 09405-1079
➪ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de
◆ Physiotherapie Maximilian Otholt Gutenbergring 2, Shopping-Center, ☎ 09405-941 94 48
◆ Physiotherapie Astrid Seidel, Kaiser-Heinrich II-Str. 19, Bad Abbach, ☎ 09405-96 53 0 55

RECHTSANWÄLTE

◆ Martin Hutzler, Am Markt 6 (ehem. Apotheke), Bad Abbach, ☎ 09405-96 23 10, Fax: 09405-96 23 11, **www.ra-hutzler.de, info@ra-hutzler.de**
◆ Herbert Heider, Dr. Gesslerstr. 16a, Regensburg, ☎ 0941-90108, **www.raheider.de**
◆ Rita Richter-Jagenlauf, Bad Abbach, Am Markt 15, ☎ 09405-91 94 05 **www.rechtsanwaltskanzlei-rita-richter.de**

REIFENSERVICE

◆ Reifen Hallier, Meisterbetrieb, Bad Abbach/Poikam, Dorfstr. 3, ☎ 09405-5009912

SCHREINEREI

◆ Gerhard Auburger, Die funktionelle Wohn-Idee, St.-Georg-Str. 12, 93077 Bad Abbach/Peising, ☎ 09405-6685, Fax 09405-6642, **www.auburger-wohnidee.de**
➪ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

SENIORENHEIM

◆ Seniorenwohnen Lugerweg, Lugerweg 9, 93077 Bad Abbach, ☎ 09405-95 46 8-0, Fax: 09405-954 68-20, info.bab@rks.brk.de **www.seniorenwohnen.brk.de**
➪ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

KURHAUS

◆ Kurverwaltung Bad Abbach, Kaiser-Karl-V.-Allee 5, ☎ 09405-95990, info@bad-abbach.de

STEUERBERATER

◆ Marion Brandl (Steuerberaterin), Feldlstr. 7b, Lengfeld, ☎ 09405-94 04 48, Fax: 09405-94 04 83, info@stb-brandl.de, Termine nach Vereinbarung
◆ Dipl.-Betriebswirtin (FH), Steuerberaterin Birgit Meyer-Prücklmeier, Arno-Seidl-Schulz-Str. 4, Bad Abbach, ☎ 09405-95 61 24, Termine nach tel. Vereinbarung
◆ Dipl.-Kfm. Willi Reitmeier (Steuerberater, Rechts beistand) und Dieter Reitmeier (Steuerberater), Bad Abbach, Gärtnersiedlung 22, ☎ 09405-3601, Fax: 09405-6801, **www.kanzlei-reitmeier.de**
◆ ETL Huber & Kollegen GmbH Steuerberatungsgesellschaft, Bad Abbach, Hinter der Vest 21; ☎ 09405-95 40 30, Fax: 09405-95 40 50
◆ Hofmann & Zisler GbR (Steuerberater, landwirtschaftliche Buchstelle) Gutenbergring 2, Bad Abbach, ☎ 09405-5021710

TIERÄRZTE

◆ Kleintierpraxis Bad Abbach, Dr. Sandra Biebel, Gutenbergring 2, Shopping Center, ☎ 09405-5920, **www.kleintierpraxis-bad-abbach.de**

TIERNAHRUNG

◆ Cats & Dogs, Bad Abbach, Gutenbergring 1, ☎ 09405-6096815, **www.cats-dogs-shop.de**

THERME & THERAPIE

KAISER THERME
erholsam und gesund in Bad Abbach

◆ Kaiser-Therme, Bad Abbach, Kurallee 4, ☎ 09405-9517-0, Fax: 09405-9517-14, **www.kaiser-therme.de**
➪ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

VERSICHERUNG

LVM VERSICHERUNG

◆ LVM Kutlu & Kollegen, Kochstraße 3, Bad Abbach ☎ 09405/ 955 37 56, ha.kutlu@kutlu.lvm.de
➪ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

WASSERZWECKVERBAND

◆ Geschäftsstelle: Am Pfaffenberg 1, Lengfeld, ☎ 09405-95 54 80 (24-Stunden-Notruf) Fax: 09405-955 48 29
➪ MEHR INFO: www.bad-abbacher.de

WERTSTOFFZENTRUM

◆ Wertstoffzentrum Bad Abbach, Stinkelbrunnstr. 32, (Tunnelparkplatz), ☎ 0151-11 27 82 38
Mo: 10.00 – 12.00 Uhr, Di: 16.00 – 19.00 Uhr
Fr: 14.00 – 19.00 Uhr, Sa: 09.00 – 14.00 Uhr
Anlieferungen bitte bis spätestens zehn Minuten vor der jeweiligen Schließzeit.

Kraftfahrzeuge
Müller
Reparatur-Werkstätte
Unfallinstandsetzung
Klima- u. Reifenservice
KRAFTFAHRZEUG GEWERBE
Meisterbetrieb der Kfz-Innung
Albert Müller
St.-Georg-Str. 6 · Peising
93077 Bad Abbach
Tel. 09405 4616
Fax 09405 7369

Ihr Makler in Bad Abbach
Nur das „Beste" für Ihre Immobilie!
Steffen Hemme
Dipl. Immobilienwirt (DIA)
RE/MAX Regensburg
Prüfeninger Schloßstr. 2
D-93051 Regensburg
steffen.hemme@remax.de
www.hemme-remax.de

Unser Angebot:
• Professionelle Immobilienberatung
• Verkauf, Vermietung und Bewertung
Unsere Stärken:
• Erfahrung seit dem Jahr 2000
• Kompetente Aus- und Weiterbildung
• Größtes und weltweites Netzwerk
RE/MAX

Ihr doppelter Meisterbetrieb vor Ort
ELEKTROTECHNIK
WOLFSEHER & SCHMID GmbH
Elektroinstallationen · Hausgeräte · BUS-Systeme / KNX · Photovoltaik · VDE Prüfungen / E-Check · Kernbohrungen
Ihr Partner in allen Bereichen der Elektrik!
JÜRGEN WOLFSEHER
Telefon 0175 / 24 31 77 4
THOMAS SCHMID
Telefon 0170 / 31 43 36 9
Zeilerweg 22 · 93152 Nittendorf
Telefon 0 94 04 / 95 48 081
info@elektrotechnik-ws.de www.elektrotechnik-ws.de

TABA-PRESS
PRESSE
TABAKWAREN - ZEITSCHRIFTEN - SCHULBEDARF
Ihr Fachgeschäft - mit
LOTTO Bayern
Bad Abbach
Gutenbergring
neben
NETTO-Markt

Hunde als Hauptdarsteller

Wie jedes Jahr unterstützte das Team der Bücherei die Ferienbetreuung der Mittagsbetreuung. Dieses Jahr kamen Hauptdarsteller mit vier Pfoten. Die Hundedamen Anuschka, Kiwi, Mo und Emma zeigten ihr Können. Hundetrainerin Dr. Kerstin Röser-Müller erklärte den Kindern anschaulich, wie perfektes Apportieren funktioniert. In der Bücherei erarbeiteten sich die Kinder Wissenswertes rund ums Thema „Hund". Nach einem aktiven Vormittag gab es für die müden Zweibeiner „Hot Dogs" als Hundesnacks.

Große Spende für die Marktbücherei

Bürgermeister Dr. Grünewald freute sich mit den beiden Büchereileiterinnen Tina Grünewald und Henriette Schaffner über eine große Spende der Angrüner Stiftung. Vorstandsmitglied Florian Spieß brachte einen Scheck über 3000 Euro mit. „Gern bedenken wir jedes Jahr diese geschätzte Einrichtung, die so tolle Arbeit für den Ort leistet. Aus eigener Erfahrung weiß ich, wie wichtig die Bücherei für die Kinder ist", sagte Florian Spieß. Bürgermeister Dr. Grünewald würdigte ebenfalls die sehr gute Arbeit und dankte der Stiftung, die für Bad Abbach ein großer Segen sei.

Wenn Goldmarie mit „Likes" belohnt wird

Bücherei beteiligte sich märchenhaft an der Spielwoche

Märchenhaft ging es zu, als das Bücherei-Team in den Sommerferien die Spielwoche unterstützte. Um eine Schatztruhe öffnen zu können, mussten die Kinder in kleinen Gruppen Aufgaben lösen. Mal war Sportlichkeit, mal gute Koordination, mal Fantasie und mal logisches Denken gefragt. Einmal befreiten die Kinder Buchstaben aus Eiswürfeln. Vielfältig und ausgefallen waren alle Aufgaben. Die Märchen, die vorgestellt wurden, waren allesamt Klassiker, zum Teil jedoch neu und modern interpretiert. Da kann es passieren, dass der böse Wolf für die Großmutter einen Kuchen backt, die Goldmarie mit vielen „Likes" belohnt wird und die böse Hexe sich in ihrem Knusperhäuschen über ernährungsbewusste Kinder ärgert.

Büchereileiterin Tina Grünewald: „Endlich durften wir mal wieder unsere Kreativität unter Beweis stellen. In diesen Zeiten war es dem ganzen Team eine Freude, den jungen Besuchern einen tollen Vormittag zu bereiten."

Bücherei mit neuen Hygiene-Regeln

Die Marktbücherei hat für den Herbst und Winter ein neues Hygienekonzept erstellt. Ab 1. Oktober ist der Zugang wieder über das Kurhaus möglich. Leser, die einen Termin über das Annmeldeportal gebucht haben, warten bitte im Foyer vor der Bücherei. Mitarbeiter der Bücherei werden dann den Einlass regeln. Ausgang ist beim Lesecafé.

Die Rückgabe der Medien erfolgt zu den Öffnungszeiten ebenfalls wieder über den Haupteingang der Bücherei. Hierfür ist keine Terminvereinbarung nötig. Die Leser werden gebeten, ausreichend Abstand zu halten und Rücksicht beim Betreten und Verlassen der Bücherei zu nehmen.

Die Büchereileiterinnen Tina Grünewald und Henriette Schaffner: „Wir freuen uns, in den Herbstmonaten mit tollen Büchern und Medien für Kurzweil zu sorgen – übrigens zu den gewohnten Öffnungszeiten!"

TBI
Immobilienvermarktung mit persönlicher Beratung
Kreative Immobilienentwicklung mit nachhaltigen Konzepten
Vertrauensvolle Zusammenarbeit
Ihre Immobilie in besten Händen
info@tbi.gmbh www.tbi.gmbh
Für Sie erreichbar: 0160 80 59 567